GråstenAvis

Tak fordi du handler lokalt

BovAvis

Gråsten - Broager - Sundeved - Dybbøl - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 22 26. maj 2015 7. årgang

Super Brugsen

GRÅSTEN PADBORG

Hakket oksekød

10-14%
500 gr.

BEGRÆNSET PARTI

TORSDAG FREDAG LØRDAG

Pr pk 20,-

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00 · SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36

Den Gamle Kro

Oldtimerbuffet

Fredag den 29. maj 2015 kl. 18.30

Serveres der lækker buffet med forskelligt slags kød, kartofler og salater.
Dessertbuffet m. is, kage, frugt og fromage...
Husk at reservere bord!

kr. 175,- Pr. person

Oldtimertilbud

Gælder både fredag og lørdag

Biksemad med spejlæg m.m. og lille fadøl eller sodavand

kr. 95,-

Slotsgade 6 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 15 67
mail@1747.dk ·www.1747.dk

DER ER ALTID EN ANLEDNING TIL AT TAGE AFSTED

Svøm i varmtvands bassinet

MANDAG - FREDAG
kr. 55,-

enjoy RESORTS marina fiskenæs

Fiskenæsvej 2 · 6300 Gråsten · Telefon 73 65 00 33
info-mf@enjoyresorts.dk · www.enjoy-resorts.dk

KENDER DU DET?

PROFILOPTIK

WWW.PROFILOPTIK.DK
OPTIKER MØLLER · SLOTSGADE 4 · 6300 GRÅSTEN
TLF. 74 65 25 16

NORMAN RUDBECK

- El-installationer
- Reparationer
- Industriservice
- IHC/wireless
- Varmepumpeservice
- Parabol/Antenneanlæg
- Tele/data installationer
- Tyverisikring
- Energirådgivning

Norman Rudbeck

Tlf. 40 82 49 39 info@krusaa-el.dk
www.krusaa-el.dk

SOMMERSMART

300,- ÷25% NU 225,-

400,- ÷25% NU 300,-

500,- ÷25% NU 375,-

Nu kan du betale med Mobile Pay og SWIPE når du køber sko hos os

Velkommen hos RASMUSSEN SKO

Ulsnæs Centret, Gråsten, tlf. 74 65 28 03

EGERNSUND & KVÆRS EL-SERVICE

SPAR PÅ VARMEN

- Vi er autoriseret forhandler af Panasonic varmepumper

El-installatør H.J.Paulsen
Nyvej 5 · 6320 Egernsund

RING OG FÅ ET TILBUD TELEFON 74 44 25 80

kr. 399,-

SPAR 190,95

FIT 32 kattefoder, bonusbag 10+2 kg

Fit 32 er et komplet og afbalanceret foder. Det opfylder fuldt ud de ernæringsmæssige behov for proteiner, fedtsyrer, fibre, vitaminer og mineraler, din kat har brug for, for at kunne holde sig i topform.
Normalpris 589,95

Land & Fritid

Højsvej 1, Sundeved
6400 Sønderborg
Telefon 33 68 53 81

kr. 299,-

SPAR 150,95

Mini Adult hundefoder 8 kg

Komplet fuldfoder til hunde af små racer (voksen vægt mellem 1 og 10 kg) over 10 mdr.
Normalpris 449,95

Super Brugsen

GRÅSTEN · PADBORG

SLAGTERENS Grillmenu to go

TORSDAG, FREDAG OG LØRDAG

Lækker grillmenu til 2 personer bestående af:

6 stk. kød til grillen,
salat,
kartofler og brød til 2 personer,
vælg mellem
flere varianter,
+ incl. 1 flaske vin.

Kun kr. **200,-**

Rynkeby Selection Juice

1 liter

Flere varianter

FRIT VALG

Pr liter **8,95**

TORSDAG FREDAG LØRDAG

Flambé grillbriketter

9 kg.

HALV PRIS

Pr stk **39,95**

TORSDAG FREDAG LØRDAG

Biotex vask, flydende

920 ml. eller

Koncentreret pulver

636 gr.

Flere varianter

FRIT VALG

Pr stk **20,-**

spar 14,95

TORSDAG FREDAG LØRDAG

BAGEREN GRÅSTEN

GLÆD DIG

Lagkagehuset åbner snart, bagerafdelingen er pt. lukket på grund af ombygning, men et mindre udvalg af brød vil kunne findes i butikken

Ole Steen LAGKAGEHUSET

Kom ned og se det spændende udvalg

BAGEREN PADBORG

Stenovns bagt specialbrød

TILBUD GÆLDER TIRSDAG DEN 26. MAJ TIL LØRDAG DEN 30. MAJ

Pr stk **25,-**

Normalpris 27,50

Nielsens BAGERI

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00

Åbningstider: Tirsdag-fredag kl. 8-20, Lørdag-Søndag kl. 8-18

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36

Åbningstider: Alle dage 8-19

SLAGTEREN TILBYDER
Flæsk i skiver

HUSK DE NYE KARTOFLER

Torsdags tilbud
2 kg
79,95

DELIKATESSEN TILBYDER
Lækre landgangsbrød
med 3 slags pålæg og ost

Fredags tilbud
Pr stk
25,-

SLAGTEREN TILBYDER
Entrecotes
200 g.

Fredags tilbud
Pr stk
30,-

DELIKATESSEN TILBYDER
Afskåret pålæg
pr. lag eller salater 100 gr.

FRIT VALG

Lørdags tilbud
Pr stk
10,-

X-tra mælk
Let, mini, eller skummetmælk

Søndags tilbud
3 stk
10,-
Maks 9 liter pr kunde

Coop pålæg
Frit valg

FLERE VARIANTER

Søndags tilbud
pr pakke
5,-

Super Brugsen

Tilbuddene gælder de markerede dage i perioden 26. maj til og med 31. maj 2015 eller så længe lager haves. Der tages forbehold for trykfejl.

Kirkesiden for Gråsten, Adsbøl og Kværs kirker

Kirkekontoret Kirkegårdsvej 49, 6300 Gråsten. Åbningstider mandag - fredag kl. 10-14
Tlf. 2080 7170 - Fax 7465 2866 - kirkekontoret@besked.com

Gudstjenester og Aktiviteter

Onsdag den 27. maj kl. 19.00 ..... Menighedsrådsmøde Gråsten-Adsbøl
Torsdag den 28. maj kl. 19.00 ..... Menighedsrådsmøde Kværs
Søndag den 31. maj kl. 9.30 ..... Gudstjeneste i Kværs Kirke
Søndag den 31. maj kl. 11.00 ..... Gudstjeneste i Gråsten Slotskirke

Du kan læse om kirken, sognet og aktiviteterne på vores hjemmeside eller Facebook

Udflugt til Gram Slot 16. juni

Ildsjælene Sanne og Svend Brodersen har på Gram Slot i de senere år opbygget en unik sønderjysk seværdighed som i høj grad er et besøg værd.

Slottet danner rammen om en alsidig virksomhed med et stort økologisk landbrug, koncertsal, ferielejligheder og meget mere. Gram Slot er samtidig en kulturinstitution med levende formidling af historie, arkitektur, kultur og natur.

Vi får denne aften en omvisning på stedet og skal drikke kaffe på den hyggelige café.

Der er afgang fra Ahlmannsparken kl. 18.00 i private biler.

Tilmelding til Karin Sina på 29612712/ dksina@hotmail.com eller Anne Hohwü på 21766639/anneh@bbsyd.dk senest den 7. juni

Alle er velkomne!
Pris 75,-

Arrangør: Dansk-tysk venskabsforening for kirkeligt samarbejde i Gråsten.

F-16 fly-simulator i Gråsten

Tvillingerne Anders og Mads Hansen og Rasmus Boutrup, der går i 6. klasse på Gråsten Skole, kiggede nysgerrigt ind i F-16 fly-simulatoren. Foto Jimmy Christensen

Det var adm. direktør Thorben G. Jensen, som havde skaffet flysimulatorerne til Gråsten. Foto Jimmy Christensen

Af Gunnar Hattesen

Mange ønskede at flyve i et F-16 kampfly pinselørdag på Torvet i Gråsten.

I en stor trailer var der installeret to F-16 simulatorer, der indeholder tidens mest avancerede teknik.

F-16 simulatorerne er så virkelighedstro, at de benyttes af flyvevåbenet til pilottræning.

Hver tur inkluderede 15 minutter i simulatoren. ▪

ADVOKATVAGTEN

Første torsdag i hver måned
Gråsten Bibliotek kl. 17.00 - 17.30
Padborg Bibliotek kl. 16.45- 17.15

Advokaterne i Gråsten og Padborg

CC Skilte
Borggade 4, 6300 Gråsten
Tlf. 40 28 40 51
Autoreklame Facadeskilte Serigrafi Streamers Gadeskilte Storformat print Lysskilte
www.calender.dk
e-mail calender@calender.dk / prebencalender@live.dk
- din lokale leverandør

HJEMMESYNSPRØVE
VI MÅLER DINE ØJNE HJEMME HOS DIG. RING OG BESTIL TID.
NU I BORGEN
THIELE
SØNDERBORG
TLF 74440580

KJEMS
ADVOKATFIRMA
www.kjems.dk
Kontoret holder lukket
Grundlovsdag
Fredag den 5. juni 2015
Palæet · Ahlefeldvej 5 · Gråsten

GRÅSTEN
LEJLIGHED TIL LEJE
Ca. 70 m², stuen, med gårdhave, ny istandsat
Leje kr. 4550,-
Ca. 140 m², 1. sal, 14 m² terrasse
Leje kr. 5650,-
Ca. 40 m², 1. sal, ny istandsat
Leje kr. 2750,-
Ca. 100 m², 1. sal, udsigt direkte til slotssøen med 12 m² terrasse
Leje kr. 6850,-
HENVENDELSE FOR FREMVISNING
TLF. 7465 0986
ELLER 7465 2451

LEJLIGHED I RINKENÆS
2 værelser med køkken og bad, ca. 50 kvm, udlejes til rolig lejer med ordnede forhold
Ingen husdyr. Husleje 3400,- plus forbrug
HENVENDELSE 2177 7318

Gråsten
Andelsboligforening
Udlejning af
720 Attraktive boliger
beliggende
Alnor, Avnbøl, Blans, Gråsten, Kværs, Nybøl, Rinkenæs, Ullerup, Vester Sottrup
Informationer kan findes på:
www.graasten-bolig.dk
Tlf. 74 65 30 10

STORT UDVALG I KØD TIL GRILLEN

Nakkekoteletter
med eller uden marinade

Blandt andet

TÀ 3 BAKKER
100.-
400-450 GR.

1 BAKKE
36,95

Skinkeschnitzler

Kalkunschnitzler

Slagterens hjemmelavede Grillpølser

Krydderbøffer

Delikatessen Tilbyder

Højtbelagt Smørrebrød
1 bakke

MED 6 STYK
89,95
Bestilles dagen før på tlf. 74650875

Nye danske Kartofler
Kv. 1

500 GR.
6,95

Tingleff Guld Kaffe
500 gr.
Pr pose
kr. 29,95

4 POSER
100.-
MAX. 4 POSER PR. KUNDE PR. DAG

Kraft Dressing
Alle varianter

400 ML.
10.-
SPAR KR. 9,95 PR. FLASKE

Uncle Bens Saucer
400 gr.

1 GLAS
9,95
SPAR KR. 9,00 PR. GLAS

Nature Grillbriketter
9 kg.

PR POSE
89,95

Blue Keld Vand
med Hyldeblomst
+ PANT

1 LTR.
5.-
DET ER 1/2 PRIS

HUSK
Premier styk is
Hele sommeren
1/2 pris

Hver torsdag og fredag

Løsvægt Slik

PR. 100 G
6,95

Tilbuddene gælder fra tirsdag den 6. maj til og med fredag den 27. maj 2015 eller så længe lager haves. Der tages forbehold fra trykfejl, pris- og afgiftsændringer samt udsolgte varer

SPAR GRÅSTEN

ÅBNINGSTIDER:
ALLE DAGE ÅBEN 8.00-21.00

Nygade 10-12, 6300 Gråsten · tlf. 74 65 10 19 – Slagter direkte tlf. 74 65 08 75

Optik Hallmann

MICHAEL KORS Ray-Ban

To briller til én pris

· Ray Ban eller Michael Kors brille med glidende overgang og DKK 2500.-*

· Udvalgte solbriller med glidende overgang til i alt fra: DKK 1500.-*

Ønsker du samme sæt i enkeltstyrke er prisen DKK

inkl. synsprøve!

*Fremstillet individuelt i forhold til din synsstyrke, antirefleksbehandlet og hærdet op til 6/2 dioptrier. · Tilbuddet kan ikke kombineres med andre tilbud.

Flensborg	Sønder Løgum	Aabenraa	Esbjerg	Fredericia	Haderslev	Horsens	Risskov/Veri Center	Ikast	Kolding	Odense	Padborg	Ribe/Høm	Sønderborg	Vejle	Vojens
0049 461 17617	0049 4663 189990 Hørecenter:-1894629	74623470	75171742	75925950	74536068	75611600	86784337	97154515	75531053	63123230	74673070	75441544	74422300	75720512	74541550

Fodpleje

KLINIK ANNA-MONA

/Mona Jæger, Brinken 2. Gråsten

Træffes bedst mellem kl. 8-9

Tlf. 74 65 09 26

Udebehandling foretages

Vi udsteder gavekort

SADF Sammenslutningen af Danske Fodplejere

Kommunalt tilskud ved helbredserklæring

Fodpleje

Akupunktur & Zoneterapi

v/Helmuth Mortensen

Ulsnæscentret · 6300 Graasten

TIDSBESTILLING

Tlf.: 28135375

SADF Sammenslutningen af Danske Fodplejere

Blom´s Zoneterapi

v/Ilse Blom

Registreret Alternativ Behandler (RAB)

Felstedvej 21, Gråsten

Telefon 74 65 28 08 / 20 57 48 08

Massage - Elektroterapi - Laserterapi

Træffes bedst mellem 8.00 - 9.00

FORENEDE DANSKE ZONETERAPEUTER FDZ 1983

Gråsten Vinduespolering og Rengøring

kommer også i Padborg og Tinglev

Tlf. 74 65 09 16

ÅBNINGSTIDER

Åbent til kl. 20.00

STATOIL RING 74 65 17 48

Erhvervsrådgiver René H. Jakobsen og ekspeditionsleder Henning Kristensen foran den nye superautomat i Broager Sparekasse i Gråsten. Foto Søren Gülck

Sæt kroner i automat og hæv dem i euro

Af Gunnar Hattesen

Broager Sparekasse har fjernet sin gamle pengeautomat i Ulsnæs-Centret og installeret en ny "superautomat".

"Pengeautomater bliver mere og mere avancerede. Først kunne de kun udbetale, senere kunne man overføre mellem sine konti, og nu tager vi den nyeste generation af automater i brug, som også kan tage imod indbetalinger samt udbetale euro", siger underdirektør i Broager Sparekasse Morten Vestergaard, som er glad for, at sparekassen får en automat, der kan udbetale euro.

Udbetalinger i euro sker til samme kurs som i kassen.

Indbetalingsmuligheden ser Morten Vestergaard også et stort potentiale i.

"Det er et godt alternativ til døgnboks for erhvervskunder med mindre kontantomsætning. Beløbet bliver nemlig bogført med det samme", fortæller Morten Vestergaard.

Automaten tager hele stakken af pengesedler på én gang, og sedlerne behøver ikke være retvendt eller for så vidt ligge særligt lige.

"Den nye automat kommer i den grad vore kunder til gode. De kan indsætte penge på en nemmere måde, og det går hurtigere til glæde for kunden", siger Morten Vestergaard. ▪

GrastenAvis

Oplag: 19.127 eks. ugentlig
Tryk: OTM Avistryk A/S
facebook Følg os på Facebook

Kontor: Slotsgade 1, 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15 eller efter aftale

www.graasten avis.dk
redaktion@graastenavis.dk
annonce@graastenavis.dk

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk

Salgschef
Søren Gülck
Telefon 23 23 73 37
sg@graastenavis.dk

Fotograf
Jimmy Christensen
PR-FOTO
Lundtoftvej 4, Kværs
6300 Gråsten
Tlf. 29 25 95 50
jc@graastenavis.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Tlf. 36 95 99 36
graasten-avis@graphos.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Susana Calderón
graasten-avis@graphos.dk

Bogholder
Jette Nørlund Pedersen
Telefon 51 51 94 13
bogholder@graastenavis.dk

ALDI ALDI

BEGRÆNSEDE PARTIER

Vi har støvsuget butikken for sunde tilbud

Jernbanegade 1, Gråsten

Kom ind og se flere gode tilbud i butikken, f.eks. tøj og multimedie

Tilbuddene gælder fredag 29.05. - søndag 31.05.

QUIGG® Støvsuger
- Inkl. 2 stk. HEPA 10 flerlagsstøvsugerposer
- Trinløs regulering af suge styrke
- HEPA-motor-beskyttelsesfilter
- 650/750 W

SPAR 199.-

Pr. stk. 500.-

3 års PRODUCENT-GARANTI

NORMALT ~~699.-~~

Bluetooth 4.0 pulsbælte

Pr. stk. 99.-

3 års PRODUCENT-GARANTI

NORMALT ~~199.-~~

SPAR 100.-

LAD-cykel
- Dobbeltsæder
- 3 indvendige Shimano gear
- Maks. belastning 150 kg.
- 60 % samlet

Kun 1-2 stk. pr. butik

SPAR 1.000.-

Pr. stk. 5.999.-

3 års PRODUCENT-GARANTI

NORMALT ~~6.999.-~~

Motionscykel

Pr. stk. 500.-

3 års PRODUCENT-GARANTI

NORMALT ~~899.-~~

SPAR 399.-

UGENS* UDVALGTE

SÆLGES FRA 29.05.

Grønne asparges
250 g, Italien, Kl. 1

Pr. bundt 8.-

(32.00/kg)

Marineret okseculotte
1,5-1,9 kg

Pr. ½-kg 38.95

(77.90/kg)

Hindbær
125 g, Spanien, Kl. 1

Pr. bakke 10.-

(80.00/kg)

Fuldkornstrekant
750 g

Pr. stk. 10.-

(13.33/kg)

Nybagt bake-off

Der tages forbehold for trykfejl, prisændringer og udsolgte varer – www.aldi.dk

ALDI

KVALITETEN HELT I TOP - PRISEN HELT I BUND

ÅBENT HUS

I GRÅSTEN

SPAR

25%

PÅ ALT I BUTIKKEN

TORSDAG · FREDAG · LØRDAG & SØNDAG

Gælder ikke i forvejen nedsatte varer

møblér med Hebru

www.hebru.dk · Mandag-Fredag 10-17.30 · Lørdag 10-14 · Søndag 11-15

Sundsnæs 4
6300 Gråsten

Norgesvej 24
6100 Haderslev

Telefon
7460 8351

Mail
mobler@hebru.dk

HUSK! Far's dag 5. juni

Åben kl. 10 - 15

POLO 299,-

SHORTS 299,-

GINO MARCELLO

Black Blue

SKJORTE/SHORTS 299,- 2 STK. FRIT VALG 500,-

T-SHIRT 199,-

SHORTS 299,-

GINO MARCELLO

Black Blue

T-SHIRT 129,- 2 STK. 200,-

Black Blue

POLO FRIT VALG 199,-

Black Blue

POLO FRIT VALG 199,-

High Summer 2015

FARS DAG

SKJORTE/SHORTS FRIT VALG 299,-

Black Blue

FARS DAG

GRANDAD 129,-

SHORTS 299,-

Mr

PÅ MÆRKERNE
WWW.MR.DK

LACOSTE

BJÖRN BORG

ARMANI

eterna

Matinique

D&G
DOLCE & GABBANA

jbs
MENS UNDERWEAR

bosweel

Lee

TOMMY HILFIGER

ALBERTO

SUNWILL
TROUSERS

hattric

Mr

Schmidt & Dreehsen

Nygade 7 · 6300 Gråsten · Telefon 74 65 09 86

TOMMY HILFIGER T-SHIRTS FØR 399,- FARS DAGS TILBUD NU 299,-

BYGMA
BYGGECENTER

Trælast Hverdage: 7:00-17:30 Byggecenter Hverdage: 7:00-17:30

RESTSALG I BYGMA GRÅSTEN

GARDEN LIFE ZINKBALJER
Diverse str.

SPAR OP TIL 40%

TILBUD FRA 74,95

GARDEN LIFE/SKANDI
Olielamper - havefakler

SPAR 25-50% RABAT

ALASKA BIL TILBEHØR
lakrens / voks / motor-rens / kabine pleje m.m.

50% RABAT

PIPE-LINE/ TORCHMASTER HAVEFAKLER

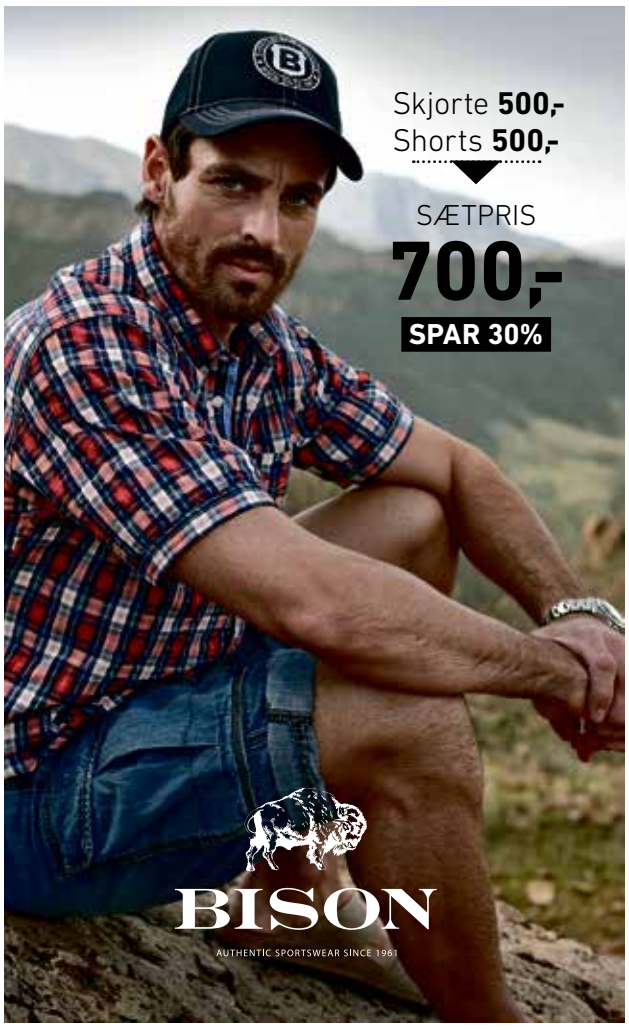
50% RABAT

Tilbudende gælder fra onsdag 27. maj
Nogle produkter for findes kun i begrænset mængder

BYGMA GRÅSTEN
Ulsnæs 20-22 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 11

HUSK FARS DAG DEN 5. JUNI

GLÆD SVIGERFAR, BONUSFAR, FARFAR, MORFAR, BEDSTEFAR ELLER BARE FAR



HUZAR
T-SHIRTS
Normalpris 150,-
100,-
SPAR 33%

FRIT VALG
Skjorter, T-shirts, Knickers eller Shorts
1 STK 300,-
2 STK 500,-
MORGAN®

MUST HAVE

STORT UDVALG

MORGAN®
FRIT VALG
Polo t-shirt eller skjorte med korte ærmer
200,-

MUST HAVE

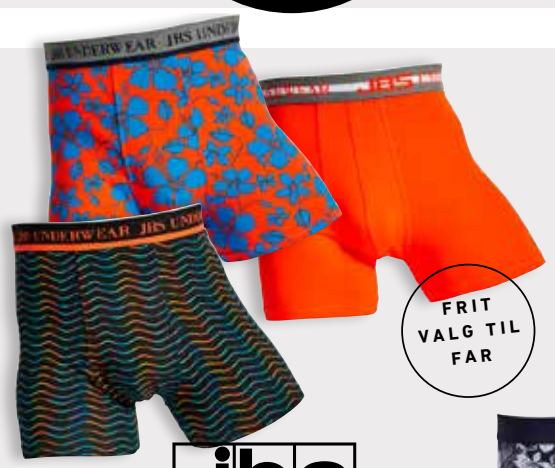
BISON
POLO T-SHIRTS
1 stk.
300,-
2 stk.
500,-

FRIT VALG
Skjorter, Polo, T-Shirts, Knickers eller Shorts
1 STK 300,-
2 STK 500,-
HUZAR

LINDBERGH
POLO T-SHIRTS
Før 300,-
NU KUN
200,-
SPAR 33%

LINDBERGH
GRANDDAD
Kortærmede t-shirts
200,-

BJÖRN BORG
TIGHTS
2-PACK
350,-



FRIT VALG TIL FAR

jbs
MENS UNDERWEAR
TIGHTS PR. PAR 150,-
2 PAR 250,-

HUZAR
2 PACK TIGHTS
Normalpris 150,-
100,-
SPAR 33%

BISÓN HUZAR Performance OSCAR MORGAN jbs BJÖRN BORG LINDBERGH eterna bosweel shine DIGEL SUNWILL ESPRIT CLIPPER Wrangler SIGNAL

ÅBNINGSTIDER
Mandag - torsdag..... 9.30 - 17.30
Fredag..... 9.30 - 18.00
Lørdag..... 9.00 - 13.00

TØJ | Gråsten eksperten

Slotsgade 7 • 6300 Gråsten
Tlf.: 74 65 30 31 • **www.toejeksperten.dk**

1.000 gamle biler på vej til Oldtimerløb

Af Gunnar Hattesen

Det 25. Oldtimerløb løber af stablen lørdag den 30. maj.

Gråsten, Fjordvejen og Kruså vil være fyldt med gamle biler, lastbiler, motorcykler, knallerter og traktorer fra det forrige århundrede.

Stolte ejere kommer med deres køretøjer fra først i 1900-tallet og op til 1985. Op mod 5.000 mennesker møder op for at beundre de mange køretøjer, så det vil summe af aktivitet hele dagen på Ringriderpladsen i Gråsten.

Publikum deltager i en lodtrækning om flotte præmier på entrebilletten, 1. præmien er en miniferie for 2 i tre dage på hotel i Danmark, Sverige eller Tyskland en værdi af 2.500 kr. Vinderne bekendtgøres kl. 12.30.

Ooldtimerløbet Gråsten-Flensborg arrangeres af Lions Club Broager-Gråsten.

”Gennem årene har det udviklet sig til 3 del-arrangementer, som afvikles på Ringriderpladsen og i Gråsten bymidte”, fortæller Erik Krogh fra Lions.

Arrangementet er vokset år for år og er nu det største af sin art i Danmark med deltagere fra Danmark, Tyskland, Polen og de nordiske lande. ▪

Ældre køretøjer vil præge bybilledet i Gråsten.

Arkivfoto

Musik og Sportsbar

Center Pub

Torsdag den 28. maj åbent 10.30-02.00

Kl. 20.00-02.00 Morten spiller alle de store hits

Fredag den 29. maj åbent 10.30-04.45

Kl. 13.00 sælger vi grillpølser og drikkevarer ude foran kroen.

Kl. 15.30-18.30 Spiller Ingvar live på CP

Kl. 21.00-04.45 spiller Morten alle de stor hits.

Lørdag den 30. maj åbent 10.30-04.45

Kl. 11.00-ca. 17.00 sælger CP grillpølse, øl, vand, slushice og popcorn ude på det grønne areal ved Ulsnæs Centret.

Kl. 16.00-19.00 Spiller DMP Trio live på CP

Kl. 21.00-02.00 sælger CP pølser og drikkevare ude foran facaden i teltet.

Kl. 23.00-03.00 Spiller DMP Band live på CP

Søndag den 31. maj åbent 10.30-18.00

Sidste dag i Oldtimer festen.
Vi skal have repareret vores tømmermænd.
Vi sælger øl, vand og sprit til 15 kr hele dagen. Kaffe med kage/ostemad

Tak for i år og på gensyn i 2016

Husk at besøge vores hjemmeside, og se hvad der sker på
Center Pub - Ulsnæscentret - tlf. 74 65 33 65
www.centerpubgraasten.dk

Harley-træf i Gråsten

Op mod 300 blankpolerede Harley Davidson motorcykler samles lørdag den 30. maj om formiddagen i Gråstens bymidte.

Kl. 12.00 kører de ud på en længere køretur og efter køreturen kommer de til Ringriderpladsen kl. 14.15.

Lions Club Broager-Gråsten arbejder sammen med Gråsten Handelsstandsforeningen om træffet. ▪

Arkivfoto

Salon Sanne Hår · Mode · Hudpleje

Vi giver 10 % oldtimerrabat
på alle hårplejeprodukter
Fra tirsdag den 26. til lørdag 30. maj

Nygade 9, Gråsten · Telefon 7465 0670 · www.salon-sanne.dk

Din lokale håndværker

REPARATION OG SERVICE TIL DEN RIGTIGE PRIS

REPARATION OG SERVICE AF:

* ALLE BILTYPER OG BILMODELLER.
* ALLE TYPER AF TRAILERE.
* ALLE TYPER AF HAVE- OG PARKMASKINER.

GKV Karrosseri- og autoværksted
Kirkegårdsvej 29 - 6300 Gråsten - Tlf.: 74 65 10 68 - www.gkv-auto.dk

AutoMester
Gisselmann Køb / Salg Service
Værksted
Hvis din bil kunne vælge
Reparation og service af alle bilmærker
Kioskvarer og gaveartikler mv.
Gisselmann
Kongevej 86, Gråsten · 74 65 01 70
Dit værksted og servicebutik på vejen

APOS
Andr. Petersen & Søn ApS
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk
Bygningskonstruktør, murermester og aut. kloakmester
Vi udfører opgaver i totalenterprise med; murer, tømrer, snedker, el, vvs og maler.
Ingen opgave er for lille.
byg garanti www.byggaranti.dk
Energivejlederen

EK el-service
aut. el-installatør
INDUSTRI · LANDBRUG · BOLIG
TELE OG DATA INSTALLATIONER
HVIDEVARESERVICE
Tlf. 74 44 07 86 · Mobil 40 29 99 50
Mølmark 13 · 6310 Broager
www.ek-el.dk

Bent Christensen
Tømrer- & snedkerforretning ApS
byg garanti www.byggaranti.dk
Industrivej 15, 6310 Broager
Mobil: 29 16 61 03
mail: bent@bcts.dk, www.bcts.dk

LARS JOHANNING MURERFORRETNING A/S ®
Møllevej 6, Felsted - 6200 Aabenraa
TLF. 29 44 48 12 - lars@johanning.dk
CVR 35 83 28 23

Gråsten EL Service
Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker
Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99
www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk

VB
Egernsund Malerforretning
v/Verner Bentzen
Fjordvej 13, 6320 Egernsund
Telefon 74 44 09 36 - Biltelefon 3074 6946

DET ER ALDRIG FOR SENT AT
HULMURSISOLERE

• Lavere energiforbrug lavere varmeregning
• Sundere bolig og bedre indeklima
• Forøgelse af husets salgsværdi
• Renere miljø, mindre CO2 udslip
AUTORISERET ROCKWOOL® PARTNER
Udnyt CO2 tilskud til hulmurs-isolering nu. Et godt sted at spare
BN
BØRGE NØRGAARD APS
Tømrer & Snedkerforretning
Bækgade 14, Blans · 6400 Sønderborg
TELEFON: 74461529 MOBIL: 40355529
www.bnisolering.dk E-mail: mail@bnisolering.dk
BYGGE GARANTI

A-T Boligservice I/S
TØMRER- & SNEDKERARBEJDE TIL DEN RIGTIGE PRIS
✔ Fugearbejde ✔ Forsikringsskader
✔ Termoruder ✔ Vinduer og døre

Troels Petersen 2092 3397

Allan Clausen 2989 5161
Avntoftvej 2 · Kværs 6300 Gråsten · www.atbs.dk

E' Handymand fra Ketting
Morten Christensen
Ramserl, Ketting
6440 Augustenborg
mobil nr.: 2533 2182
e-mail: macjoy@bbsyd.dk

alt el-arbejde til konkurrencedygtige priser
Skovbøl El-Service
v/stærkstrømsingeniør og aut. el-installatør
Erik H. Hansen
Frudam 4, Gl. Skovbøl
6200 Åbenrå · tlf. 2424 0451

GAS SERVICE – BLIKKENSLAGER VENTILATION – SMEDEARBEJDE – VAND VARME – ENERGIRÅDGIVNING
Autoriseret installatør
Regnar Pedersen • Autoriseret VVS-installatør
Sundsnæs 21 • DK-6300 Gråsten • **Telefon 7465 1865**
Mobil 2028 0865 • Fax. 7465 1067 • Mail: r.pedersen-vvs@mail.tele.dk
Aut. Installatør R.Pedersen VVS ApS
ANNO 1936-2011 75

Fa. Karl D Petersen
håndværk gennem 185 år
WWW.KARLDPETERSEN.DK
✔ VINDUER OG DØRE
Træ/alu, træ, alu, plast
✔ TAGARBEJDE
Tegl, beton, eternit, stål, tagpap, efterisolering, veluxvinduer
✔ TOTALENTREPRISER
Tilbygninger, ombygninger, arkitekt, ingeniør, tømrer, snedker, murer, El, VVS, maler...

MORTEN ANKER PETERSEN
Tømrermester & bygningskonstruktør BTH
MOBIL 20 27 98 99

HANS CHRISTENSEN
Bygningssnedker
MOBIL 26 80 30 17
byg garanti · Energivejlederen · ZERObolig

Gråsten el-teknik -stærkt strømførende!
www.el-teknik.dk
✔ El-installation
✔ Belysning
✔ Industriservice
✔ EDB-installation
✔ Sikringsanlæg

André Andersen
Mobil 21 55 64 72

Per Krogh
Mobil 21 43 00 14
Bomhusvej 13A 6300 Gråsten · Tlf. 21 55 64 70

KÆMPE ÅBNINGSFEST
I RENE'S BOLIGNYT

Kom til åbningsfest fra Torsdag d. 28. maj kl. 10.00

hvor vi åbner vores nye Dunlopillo & Lama sengestudie på hele 300 m²

I anledningen tilbyder vi kanapéer samt lidt vådt til ganen.

MAN KAN MØDE KONSULENTEN MELLEM 13.00-17.30

ÅBNINGSTILBUD

I MADE IN DENMARK I ELEVATIONSSENG

140 cm x 200 cm. Med pocket fjedre
og kraftig latex topmadras.
Vejl. pris kr. 11.999,- NU KR. 6.998,-
** Dette tilbud udløser ikke to billetter til "En søndag på Als"*

inkl. bensæt
og montering

VEJL. 11.999,-

TILBUD 6998,-*

ALLE SOM BENYTTER SIG AF TILBUDDENDE PÅ DISSE SIDER MODTAGER 2 STK. BILLETTER TIL "EN SØNDAG PÅ ALS"

Alle tilbuddende gælder t.o.m søndag d. 31 maj.

HUSK VI FINANSIERER DIT MØBELKØB MED 0% I RENTE *...fordi din bolig fortjener det bedste!*

Din lokale senge specialist

Rene's Sengenyt
www.møbelkæden.dk

ÅBNINGSTIDER:
Mandag-fredag 10.00 – 17.30
Lørdag 10.00 – 14.00
Åbent hver søndag 10.00 - 14.00

Rene's Bolignyt
Jyllandsgade 23, 6400 Sønderborg, tlf. 74474586

TILLYKKE

Sæt kryds

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord 1 kr. pr. ord
☐ Frankeret svarkuvert vedlagt
☐ ..... kr vedlagt evt. i check

Skriv teksten tydeligt på nedenstående linier:
.....
.....
.....
.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.
.....
.....

Skal være os i hænde senest fredag kl. 18 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på **www.graastenavis.dk** eller afleveres i Gråsten Avis postkasse i Ulsnæs Centret.

Hjertelig tak

for al opmærksomheden
ved min 80 års fødselsdag

Med venlig hilsen
Svend Åge Poulsen, Rinkenæs

Ældre Sagen Gråsten

Vi søger frivillige skolevenner i Gråsten for 2015 og frem.

Har du lyst til at bruge nogle timer om måneden i selskab med glade og nysgerrige børn?

Vi søger også frivillige til en uges MADSKOLE i uge 27, 29. juni til 3. juli 2015.

Formålet er at give unge mellem 8 og 12 år en god oplevelse med at lave mad og lære om måltidet på i Fiskebæk Naturskole.

Vi afholder introduktion mandag den 8. juni kl. 13.00 til 14.00 på naturskolen.

Alle der gerne vil være sammen med unge i et hyggeligt samvær i skoleregi kan melde sig til Inge Hardt-Madsen 2172 6917

Ring mellem 10 og 12 eller skriv til hardt-madsen@privat.dk
Tilmelding gerne inden den 1. juni kl. 12.00

HUSK VORES CYKELTURE OG SØNDAGSCAFÈ

Historisk Forening for Graasten By og Egn

SPÆNDENDE EFTERMIDDAGSTUR TIL MARSKEN.

LØRDAG DEN 13'JUNI 2015.
AFGANG FRA AHLMANNSPARKEN KL. 12.00
OG HJEMKOMST CA. KL. 18.00.

Christian Lorenzen vil guide os rundt i Vesterende Ballum og Østerende Ballum, "Spor i Marsken" og A. P. Møller Fondens bevilling til restaurering af gamle gårde og huse.

Kaffe på Klægager - Den Gamle Digegreves gård.
Smagsprøver på og fortælling om
Det sønderjyske kaffebord.

Max. 50 personer. Foreningens medlemmer 180 kr., ikke-medlemmer 210 kr., som dækker bus, guide og kaffe.

Tilmelding til Bodil Gregersen, tlf. 74653181
eller 24237079 senest den 4'juni.

Mail: bodilgreg@gmail.com

Bestyrelsen

Det lille Teater, Gråsten

43 år med teater (1972-2015)

OBERSTEN

den danske krigshelt

Obersten blev han kaldt. Og chef var han. Paludan-Müllers sidste dag som grænsegendarmernes chef blev en ulige kamp med tyske besættelsesstyrker.

Dramaet i 1944 markeres nu med et friluftsspil opført af Det lille Teater i Gråsten. Stykket er ikke kun underholdning. Det er autentisk Danmarkshistorie, historien om en mand og hans holdninger, som giver stof til eftertanke hos alle, der vil opleve det drama, som et teater nu formidler i anledning af 70-året for Danmarks befrielse.

Velkommen til forestillingen i dagene 17.-25. juni.

Billetter kan bestilles via hjemmesiden www.lilleteater.dk eller tlf. 74 65 37 67.

Annoncen er sponsoret af
Super Brugsen Gråsten

Nybøl Nor dumper test

Af Gunnar Hattesen

Sommeren nærmer sig, og snart strømmer badegæster til Sønderjyllands mange gode strande. Man kan med ro i sindet kaste sig ud i bølgen blå på langt de fleste badestrande i landsdelen.

Det garanterer et badevandstjek af EU.

Men enkelte strande lever ikke op til mindstekravene, som EU har opsat. Og her er Nybøl Nor i blandt.

97,6 procent af de danske strandes badevand opfylder mindstekravene, og det er en lille fremgang i forhold til sidste år. ▪

Gråsten og Omegns Pensionistforening

Stiftet 1942

Vi arrangerer en sommertur til

"NYGÅRDS AFRICA" I NØRRE NEBEL

Mandag den 15. juni 2015
med foredrag, rundvisning mm.

Afgang fra AHLMANNSPARKEN, Gråsten kl. 8.30.

Vi spiser middag og drikker eftermiddagskaffe i "Nygårds Africa".

Vi medtager smørrebrød og vi finder et hyggeligt sted på vejen hjem, hvor vi spiser det medbragte smørrebrød.

Deltagerpris kr. 350, - excl. drikkevarer.

Tilmelding senest den 6. juni 2015
til formanden Aase Christensen, tlf. 7465 1809
eller kassereren Anne Marie Christesen
tlf. 7465 0557 samt bestyrelsesmedlemmer.

HUSK LOTTOSPIL

Fredag den 29. maj og fredag,
den 12. juni 2015.

Bestyrelsen

GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE
Søndag den 31. maj kl. 11.00
ved Niels Refskou

ADSBØL KIRKE
Søndag den 31. maj.
Ingen gudstjeneste

BROAGER KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 9.30
ved Stefan Klit Søndergaard

FELSTED KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 10.00
ved Oliver Karst

EGERNSUND KIRKE
Søndag den 31. maj.
Ingen gudstjeneste

KVÆRS KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 9.30
ved Niels Refskou

RINKENÆS KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 10.30
i korskirken ved Marianne Østergård

KLIPLEV KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 14.00
ved Charlotte Rørdam Kristensen kirkekaffe

NYBØL KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 14.00
ved Marie Hammer - Indsættelsesgudstjeneste

VESTER SOTTRUP KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 9.00
ved Vibeke Fosgerau von Oldenburg

VARNÆS KIRKE
Søndag den 31. kl. 10.00
ved Povl Callesen

ULLERUP KIRKE
Sonntag, 31.5.,Pilgerwanderung und Kirchentag in Lügumkloster

EHLERT® Stenhuggeri
Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl
Stenhugger Peter Ehlert
Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk
Weekendåbent efter aftale

Stort stumpemarked

I tilknytning til Oldtimerpladen er der et udvidet stumpemarked-område med stader og boder, som byder på et stort udvalg af reservedele og andet ud-styr/tilbehør til deltagere og gæster på pladsen. ▪

Mindeord over Nis Christian Breede

Kære far Nis Christian Breede

Du var vel nok beskeden med
ord og kærlighed.
I hvert fald holdt du
det for dig selv.

Alligevel er du ligetil
siger ja og fortryder
det i samme sekund.
Det er kærlighed.

Vi mennesker er modsætninger
vel ligesom strøm og ild.
Ægteskab ligeså opstår
og livet bliver til et.

Vi børn har mærket dig
på vores sjæl.
Du kunne give afsæt
bekymringer ja eller nej.

Nu er det så slut
livet til dig er slut.
Tror du, at vi overlever
Jo, du har givet.

Det er så meget at sige om livet på Egedam 4. Du og din kone har haft 40 år sammen med fem børn og en gård med høns og dyr og en kærlighed for heste.

Du har senere i de gamle dage blevet adskildt fra din kone, ja I forsøgte at finde et liv i byen, men gården og friluftslivet, kunne du ikke forlade og tilvalgte med sorg og mindet om et godt familieliv på landet.

Du lærte så at lave god mad og en annonce i avisen for at få lidt god selskab i resten af livet. Du var nu heldig med Rocky, en krydsning af en hund, som du fik foræret af din søster Else's søn.

Annoncen gav pote og endnu en gang et lykketræf med en sød veninde Helga. Igennem dine sidste næsten 20 år har I to haft et fortræffeligt godt liv sammen med ture frem og tilbage til Kolding, men også op til søster Anne i Skanderborg.

Ud at spise med bror Helmuth til Øster Højst var også en hyggelig tid, førend at han også måtte stille træskoene. Du måtte sige farvel til mor i august og til din gode veninde Helga sidste år på hendes 95 års fødselsdag.

Du fortalte stadig om dine naboer, Nikke og Svend, Heise og Katrine, Stoffer, ja alle som ikke er her mere. Du har haft et godt forhold til dine naboer og Annette kunne have sine heste græssende og du nød livet af det med en god snak og krammer.

Senest har du haft besøg af Per Smed og du fik også besøg af forpagter af jorden - hyggeligt at kunne følge med i driften.

Ligeså vel er det gået med en søskendeflok på 10, og du var en af de sidste tre, trods at du var den anden ældste. Ensomheden meldte sig og kræfter og smerter hamrede på og derfor konstant rastløshed for at finde freden og ikke mindst, at tage afskeden med sine nærmeste og din kære børn.

En tanke går ligeså til mors familie og dine gamle arbejdskolleger på Danfoss og Hundefoder Peter Holm.

Mange kærlige hilsner
din datter Anne Chathrine

Tryllekunstner er trækplaster

Af Søren Gülck

Det er tryllekunstneren Henning Nielsen, Ravsted, der er trækplasteret, når Ulsnæs-Centret torsdag den 4. juni - dagen før Grundlovsdag - traditionen tro holder Grundlovsfest.

Programmet byder fra kl. 15. 30 på musik og sang. I kampen om at vinde det ultimative trofæ "Den grå sten" dyster elever fra Musikskolen, Rinkenæs Skole og Gråsten Skole om at blive de bedste.

Alt i mens eleverne dyster kan børnene blive malet og dekoreret hos Sminkejunglen med de mest fantasifulde figurer.

Kl. 17.00 kulminerer festlen med hele Danmarks tryllekunstner Henning Nielsen, der tog seerne med storm i TV udsendelsen "Danmark har talent"

Henning Nielsen har rigtigt meget i ærmet, så der venter publikum en stor oplevelse.

Fra kl. 12.00 og frem til lukketid sælger CenterPub ringriderpølser.

Hele dagen bugner butikkerne i Ulsnæs-Centret med ekstra gode grundlovstilbud. ▪

Tryllekunstneren Henning Nielsen optræder i Ulsnæs-Centret.

Slotsgadens Blomster
Alt i begravelsesbinderi
Gratis levering til omegnskirker
Slotsgade 26 Gråsten Ring 74 65 17 48

Gråsten blomster
Sundsnæs 2 - 6300 Gråsten
Telefon 74 65 03 03

Gråsten Bedemandsforretning
Mågevej 12, 6300 Gråsten - Mobil 61 55 47 80
Døgnvagt 70 12 20 12
www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk
Svend Hedegaard
Dødsfald i udlandet - dødsfald på andet sygehus - hvad så?
Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

En smuk afsked...
"At opfylde ønskerne for de nærmeste er vores vigtigste opgave".
– Gitte og Steen Kristensen
Danske Bedemænd
DS ISO9001 Kvalitetssystem

Gitte J.J. Kristensen
Eksamineret bedemand
Steen Kristensen
Eksamineret bedemand
Guderup Bakken 23 Tlf. 74 45 80 11
Broager Kirkegade 2 Tlf. 74 44 95 29
Nordborg Storegade 39 Tlf. 74 45 11 45
Als- & Broager-Sundeved Begravelsesforretning
v/ Steen Kristensen www.als-begravelse.dk

Eksam. bedemænd
Danske Bedemænd
DS ISO9001 Kvalitetssystem
Håbet og kærligheden er vigtige for vores liv
– men hvilken rolle spiller troen, når livet slutter?
Uanset om du er medlem af Folkekirken eller ej, vil de værdier, der gav mening for dit liv, også være en natur-lig del den måde, du siger farvel.
Hos Helmich & Søn har vi gennem tre generationer ydet bistand til alle trosretninger. Vi står altid til rådighed for en uforpligtende personlig samtale, hvor vi lytter til dine ønsker og herefter nøje forklarer, hvordan vi kan hjælpe. Du kan læse mere om "Min sidste vilje" på www.helmichbegravelse.dk
Vi træffes hele døgnet
Gråsten&Omegns Begravelsesforretning
Helmich&Søn
Steffen Jensen Gråsten og Omegns Begravelsesforretning Felstedvej 34, Gråsten 74 65 94 33
Thomas Helmich Sønderborg Begravelsesforretning Arnkilgade 15, Sønderborg 74 42 36 81

Slip af med allergi og fordøjelsesproblemer

FOREDRAG

hver onsdag kl. 19.00 – 21.00
på Spangsmosevej 14, Broballe,
6430 Nordborg

Kom og hør om

- Hvorfor er allergi- og fordøjelsesproblemer eksploderet de senere år
- Hvad er hovedårsagerne dertil og hvordan kommer man af med ubalancerne igen?
- Hvilke muligheder - Behandlingsforløb

Pris 100,-
HUSK
tilmelding på mail@gitteszoneklinik.dk
eller Tlf. 73 45 11 33

Gittes Zone- & Hypnoseklinik

NETVÆRKSGRUPPERNE
PÅRØRENDE TIL DEMENS-RAMTE
holder

ÅBENT HUS

Tid: Mandag den 1. juni fra kl. 14.00-16.00.
Sted: Ahlmandsparken Ahlefeldvej 4. 6300 Gråsten.

Kom og hør nærmere:
At være pårørende til et menneske, der lider af en alvorlig eller kronisk sygdom kan være belastende på mange måder og det medføre, at der sker forandringer i hverdagen.

I en netværksgruppe for pårørende til demens-ramte, vil det være muligt at danne netværk med ligestillede, det kan være en støtte at mødes og udveksle tanker og erfaringer med andre i samme situation.

I gruppen kan opleves et frirum og der er her muligt at finde forståelse og dele tanker og følelser. Samt finde ideer til, hvordan hverdagen nemmere kan klares.

Har dette din interesse er du velkommen og kan melde dig til hos følgende

Ulla L. Pedersen tlf. 3133 0496 Mail: bryllupskagen@bbsyd.dk
Willy Hinricsen tlf. 4073 0365 Mail: willi.h@hotmail.dk

Klubmesterskab 2015

Klubmesterskab Herrer

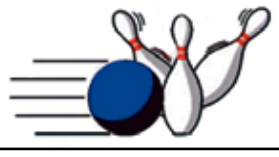
1. Pladsen Herrer Kristian Sørensen, Adsbøl med 295 kegler
2. Pladsen Herrer Claus Morgernstern, Rinkenæs med 278 Kegler
3. Pladsen Herrer Andreas Lazota, Gråsten-Alnor 277 Kegler

Klubmesterskab Damer

1. Pladsen Damer Dorthe Carlsen, Blans med 270 Kegler
2. Pladsen Damer Olga Sørensen, Adsbøl med 269 Kegler
3. Pladsen Damer Esther Jensen, Rinkenæs med 258 Kegler

Vandrepokalen til bedste Herre blev Kristian Sørensen, Adsbøl med 295 Kegler

Vandrepokalen til bedste Dame blev Dorthe Carlsen, Blans med 270 Kegler



Gavekort

Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver.
De kan indløses hos byens handlende.

GråstenHandel

Formand for Gråsten Ringriderforening Bo Hansen fortalte på komitémødet om en stribe nye tiltag til årets ringridningsfest i Gråsten. Foto Jimmy Christensen

Gråsten Ringridning får legeland

Af Mette Lyngholm Larsen

Årets Gråsten Ringridning byder på en stribe nye tiltag.

På ringridderkomiteens møde på Årsbjerg Idrætscenter nævnte formanden Bo Hansen, at man har mistet hovedsponsoren Sydbank.

"Vi er dog i forhandlinger med en ny hovedsponsor, og vi tror det vil lykkes", sagde Bo Hansen.

På festpladsen kommer der rodeo tyr, klatrevægge og hoppeborge.

"Vi har været i kontakt med "Sjov og leg", der vil sætte et legeland til børn op", fortalte Bo Hansen. Kontrakten er indgået for to år.

Endvidere bliver der et kræmmermarked, så Bo Hansen lovede, der bliver mere fylde og gang i den på pladsen.

Det lille telt rykkes væk fra galgen og der bliver musik i teltet. Det er lokale bands der spiller. Henning Nielsen, tryllekunstneren fra "Danmark har talent", er trækplasteret søndag. ▪

GRUNDLOVSMØDE 2015

FREDAG DEN 5. JUNI KL. 13.00 - 15.00
HESTEHAVE 20, KÆR HALVØ, 6400 SØNDERBORG

TRADITIONEN TRO AFHOLDES DER GRUNDLOVSMØDE I DEN SMUKKE HAVE PÅ RØNHAVE. ARRANGEMENTET ER ÅBENT FOR ALLE OG KRÆVER IKKE MEDLEMSKAB AF VENSTRE.

I ANLEDNING AF 100 ÅRET FOR 1915-GRUNDLOVEN, SOM BL.A. GAV KVINDER STEMMERET, HAR VI VALGT AT HAVE DETTE SOM TEMA I TALERNE TIL ÅRETS GRUNDLOVSMØDE.

PROGRAM:

13:00 INGE ADRIANSEN
KULTURHISTORIKER OG TIDL. MUSEUMSINSPEKTØR PÅ SØNDERBORG SLOT

13.30 INGER PLAUBORG (V)
BYRÅDSMEDLEM

14:00 KAGEPAUSE

14:30 ELLEN TRANE NØRBY (V)
FOLKETINGSMEDLEM OG MEDIEORDFØRER

I PAUSEN VIL DER VANEN TRO VÆRE "SPIS-HVAD-DU-KAN-KAGE" OG KAFFE TIL KUN 40 KRONE

MEDBRING OG FÅ 10 % RABAT HOS RØNHAVESLAGTEREN

Rønhave byder på andet end taler og flotte omgivelser. Den er også hjemsted for 2 specialbutikker, som i sig selv er et besøg værd. På grundlovsdag 2015 kan du få 10% rabat hos Rønhaveslagteren og du kan finde nogle Grundlovsbud hos livstilsbutikken Olde A

RØNHAVESLAGTEREN GRUNDLAGT 2013 v/ SUNE HANSEN & Olde A LIVSSTIL MED KARAKTER

46 spillede bridge

Gråsten Bridgeklub har spillet drop-in i Ahlmannsparken med 46 deltagere.

Vindere blev:
A-række:
Nr 1: Inga Bang og Ole Sejthen, 127 p
Nr 2: Ingrid Jensen og Niels Johansen, 118 p,
Nr 3: Ingelise og Christian Holme, 117 p

B-række:
Nr 1: Birte Blindbæk og Bente Kragh, 153 p,
Nr 1: Tine Baun og Walter Baun, 153 p,
Nr 3: Hella Regenberg og Preben Bang, 148 p
Nr 4: Sonja Schmidt og Dagny Bock, 143 p ▪

Vinnie og Hans Johannsen er et kendt og afholdt guldbrudepar i Egernsund.
Foto Søren Gülck

Guldbryllup i Egernsund

Af Søren Gülck

Vinnie og Hans Johannsen, Strandvej 3 i Egernsund fejrer fredag den 29. maj guldbryllup.

Vinnie og Hans er et stærkt par, men på et punkt er de meget forskellige, når det drejer sig om at sejle.

Selv om Vinnie er født og opvokset på Bornholm med havet lige uden for døren, så har havet aldrig virket tiltrækkende på hende.

Helt anderledes har havet altid trukket i Hans, der er født og opvokset i søfartsbyen Egernsund.

Som unge mødte de hinanden på Bornholm, hvor Hans var på navigationsskole.

Påklædningen tog han som ung knægt ikke så højtideligt, så han var draget til sommerfest kun iført træsko og badebukser. Alligevel formåede han at charmere sig ind på Vinnie og vinde hendes hjerte.

Hyre på coaster

Efter et år på navigationsskolen på Østersøens perle rejste ham hjem til Sønderjylland og fik hyre om bord på en coaster, der sejlede med kreaturer. Vinnie fulgte efter og bosatte sig i Broager, hvor hun fik job på De Gamles Hjem.

De så ikke så meget til hinanden, men hun ventede trofast på, at hendes sømand skulle komme hjem.

Det gjorde Hans og i 1965 tog de sammen til Bornholm for at sige ja til hinanden i Klemensker Kirke.

De byggede hus på Strandvej i 1968, og i det gæstfrie hjem er opvokset fem børn, hvoraf de to sidste er tvillinger. Vinni stod for opdragelsen af børneflokken, mens Hans fortsatte livet til søs.

I 1972 købte Hans den store coaster Yvonne, hvor han blev skibsfører.

Efter nogle år solgte han skibet til Mellemøsten og fik hyre på forskellige skibe som styrmand.

Efter 30 år på havet fik han job på færgen mellem Ballebro og Hardeshøj og sluttede sin aktive erhvervskarriere som havnemester på Marina Minde.

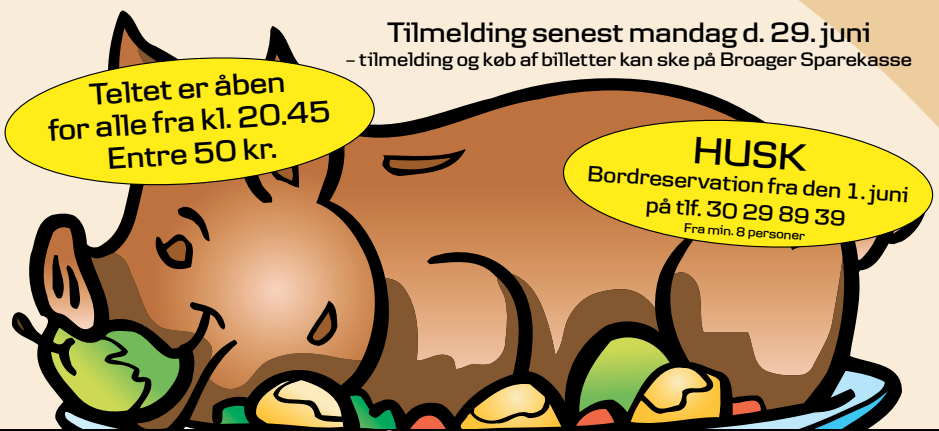
Vinnie arbejdede nogle år hos slagter Riggelsen i Gråsten, derefter en årrække på Danfoss og sidst på Grønland i Egernsund.

Campingvogn

Det friske guldbrudepar nyder de lune sommermåneder i deres campingvogn i Vejers. Her slapper de af, fisker ved stranden eller i en hyggelig fiskesø og nyder at få besøg af deres børn og 10 børnebørn. ▪

112. RINGRIDERFEST
BROAGER RINGRIDERFORENING
Den 4. juli 2015 kl. 19.00 i det store telt.
LØWDA'S SPISEN
MUSIK LØRDAG AFTEN

TIP TOP PARTYBAND

Menu:
Urtestegt svinefilet • Fløde og stegte kartofler • Sovs og stort salat udvalg
Kun 125 kr.
inkl. entrébillet til teltet, ved køb af billet før den 1. juni, herefter er prisen kr. 150,-
Tilmelding senest mandag d. 29. juni
– tilmelding og køb af billetter kan ske på Broager Sparekasse
Teltet er åben for alle fra kl. 20.45 Entre 50 kr.
HUSK
Bordreservation fra den 1. juni på tlf. 30 29 89 39
Fra min. 8 personer

BAREN ÅBNER KL. 18.30
DOBBELT-OP FRA KL. 21.00 TIL KL. 22.00

Indbydelse / reception
Eftersom der er gået 25 år siden jeg startede som selvstændig med tømrer / snedkerforretning, samt at vi begge runder de 60 år her i 2015
vil vi gerne indbyde til fest
Fredag den 19. juni 2015
på Brovej 44, 6320 Egernsund
Der vil være åbent hus / reception fra kl. 14.00 til 17.00 for kunder, forretningsforbindelser, naboer, venner og familie.
Om aftenen kl. 18.30 vil der være middag, samt mulighed for en dans.
Til arrangementet om aftenen beder vi om en **tilmelding senest den 1. juni** på e-mail gikirkegaard@mail.dk eller telefon 74 44 05 37
Med venlig hilsen
Gunhild og Ivan Kirkegaard
IK
IVAN KIRKEGAARD
TØMRER- & SNEDKERFORRETNING APS
BROVEJ 44 · 6320 EGERNSUND

Deltagerne nød byrundturen i Dresden.

Dejlig tur til Dresden

AF Frede Weber Andresen

De 54 deltagere i Ældre Sagen i Broager 6 dages tur til Dresden havde en god oplevelse. En erfaren lokalguide fortalte på byrundturen om opbygningen af den saksiske hovedstad efter krigens ruiner.

Gruppen besøgte også den berømte Meisner porcelæn fabrik, hvor der var lejlighed til at stifte bekendtskab med processen. Den ene dag gik turen til Prag. Det var en lidt anstrengende tur, da der var 29 graders varme.

Deltagerne fik også lejlighed til at nyde naturen på en sejltur på Elben, hvor vanddybden er særdeles beskeden i forhold til mange af Europas øvrige floder. ▪

Broager Hallen

SØGER NY HALBESTYRER

Med tiltrædelse senest 1. august 2015 eller efter aftale.

Vi søger en m/k der har mod på at lede driften af Broager Hallen og dens faciliteter.

- Idrætshal og omklædningsrum
- Cafeteria
- Mødelokaler
- Motionscenter

De primære arbejdsopgaver vil være:

Forestå drift og klargøring af hal og sal til brugerne, redskaber m.m.

Administrativt og ledelsesmæssigt ansvar for hallens drift.

Ansvar for budget og økonomistyring med reference til bestyrelsen.

Kontakt til brugerne.

Videreudvikling af hallens aktiviteter samt igangsætning af nye initiativer.

Kvalifikationer:

Vi forestiller os en person der er udadvendt og kommunikerende, og som kan være bindeleddet mellem bestyrelsen og brugerne af hal og motionscenter.

Personen må gerne have håndværksmæssig baggrund og administrativ indsigt.

Løn og ansættelsesvilkår:

Løn efter kvalifikationer med udgangspunkt i overenskomsten mellem Halinspektørforeningen og Kommunernes Landsforening.

Nærmere oplysninger fås ved henvendelse til: Formand Jørgen Olsen, tlf. 28907395

Skriftlig ansøgning med relevante bilag/referencer sendes til Formand for Broager Hallen Jørgen Olsen, Farverløkke 6, 6310 Broager.

Tlf. 2890 7395 e-mail: jorgen_labori@mail.dk

Ansøgningsfrist torsdag den 18-06-2015

I 70 år red Jørgen Toft med ved Broager Ringridning. Arkivfoto Søren Gülck

Jørgen Toft er død, 82 år

Af Søren Gülck

Landmand Jørgen Toft, Vandstedbæk ved Skeldfe, er død, 82 år.

Sidste år modtog han som den første i Broager Ringriderforenings historie 70 års medaljen.

Gennem mange år var han foreningens fanebærer.

Jørgen Toft deltog som 11-årig første gang i Broager Ringridning, og han var en trofast rytter uden afbrydelse lige siden.

Med årene blev det til et utal af rytterpræmier og titler. Højt oppe i årene deltog han i 10-12 ringridninger om året.

Året rundt og flere gange i ugen var Jørgen Toft ude og ride. Ikke alene, men sammen med datteren Inge.

Det blev til mange herlige ture, som måske ikke var så lange, men til gengæld meget hyggelige.

Gennem årene opnåede Jørgen Toft at have 16 heste. Hoppen Lieca på15 år var sidste hest af egen avl. ▪

70 på byvandring i Skelde

Af Mette Lyngholm Larsen

Der var omkring 70 historiskinteresserede personer, som mødte op til byvandring i Skelde. Her blev der fortalt om Skeldes lokalhistorie.

Turen gik fra Adventure Efterskolen ned ad Dyntvej, Nederballe og Midtballe. Hele vejen blev der fortalt om Skeldes historie af lokale guider.

Lokalhistorisk Forening for Broagerland stod for arrangementet i samarbejde med Dynt Skelde Gammelgab Landsbylaug. Aftenen sluttede med kaffe og kage på Frøken Jensen. ▪

Der blev lyttet interesseret, da deltagerne var på byvandring i Skelde. Foto Jimmy Christensen

BROAGER PENSIONIST-FORENING

Udflugt til Olsens Paradis

Torsdag den 25. juni

med afgang fra kirken kl. 9.00 derefter opsamling
som sædvanlig hjemkomst ca. kl. 18.30
Pris for middag, kaffe,
entre og kørsel kr. 400,- som indbetales
på Broager sparekasse konto 9797 00018821
Tilmelding senest den 15. juni
og er bindende til Thea tlf. 2076 0137
God sommer
Bestyrelsen

HUSK **Lotto starter den 6. august**

Super Brugsen

Broager

Blandet fars
5-12%

3 kg
100,00

Arla Koldskål

Pr ltr.
10,00

Coop ost
i skiver

250 gr
20,00

Elvital
Shampoo eller Balsam

SPAR 18,95

200 ml
20,00

Skrabe æg

10 stk
15,00

Ama flydende margarine
500 ml

SPAR 11,50

2 fl
20,00

Coop Wienerpølser
Pk á 8 stk

20,00

Nye danske kartofler

Pr ½ kg
9,95

Løgumkloster rugbrød
Hele eller skiver

2 stk
25,00

Kondi, Pepsi, Nikoline eller Egekilde
150 cl

10,00
+ embl.

Rosso fuoco, Rosato eller Bianco fuoco

75 cl
35,00

ENDAGSTILBUD

MANDAG
FRISKHAKKET Blandet Fars
5-12%
1 KG

40.00

TIRSDAG
Frugt
10 stk.

18.00

ONSDAG
Schulstad Schwarzbrot
1000 g

UNDER 1/2 PRIS

7.95

TORSDAG
Franskbrød
fra bagerafdelingen

12.00

FREDAG
Vej selv slik
Pr. 100 g

8.95

LØRDAG
Jumbo Gårdæg
12 stk.

SPAR 20,00

15.95

SØNDAG
6 stk rundstykker
fra bagerafdelingen

25.00

BAGERAFDELINGEN

Wienerstang

20,00

Brødtærte
fra Høruphav

45,00

DELIKATESSEN

Kartoffelsalat
Ca. 600 gr

HJEMMELAVET

24,95

Landgangsbrød
med 3 slags pålæg

22,50

Se også SuperBrugsens udsendte avis. Tilbudene gælder til og med lørdag den 30. maj 2015. Forbehold mod trykfejl og udsolgt

Broager Brandværnsorkester høstede stor ros med deres koncert i det store 6000 mands telt.

Brandværnsorkester i Schweiz

Af Finn Wogensen

37 medlemmer af Broager Brandværnsorkester og Pipes an Drums havde en fin tur til Schweiz i Kristi Himmelfartsferien.

Anledningen var den 21. "Sternfarht" i Wetzikon, hvor brandværn fra hele Europa deltog med 4000 brandmænd og veteran-brandbiler.

Sønderborg Kommune havde flere medarbejder med, idet Sønderborg skal afvikle "Sternfart" i 2017, hvor mellem 4000 og 5000 brandfolk kommer til Sønderborg. ▪

Succesen er tilbage
MØLLEBAKKENS LOPPEMARKED
i Broager
Flere husstande sælger
Lørdag den 30. og søndag 31. maj
kl. 10.00 - 17.00
Sundeved

En halv maraton for nye senge til Sundeved Centret

Af Gunnar Hattesen

Peer Mikkelsen, der er bestyrelsesmedlem i Sundeved Centret, løber søndag den 31. maj en halvmaraton ved 1864-løbet i Sønderborg. Han laver samtidig en indsamling til fordel for Sundeved Centret i Nybøl.

Blandt sponsorerne er adm. direktør Thorben G. Jensen, ipnordic A/S, Gråsten, som har sponsoreret en seng til en værdi af 2500 kr. Sundeved Centret har de seneste år gennemgået store forandringer.

I 2012-13 blev der bygget nyt køkken og samtidig blev hovedbygningen renoveret. I vinteren 2013-14 lavede frivillige seks nye værelser i den tidligere lejlighed. Centret rummer i dag 14 værelser med op til 47 sengepladser.

I 2015 har frivillige lagt gårdhaven om, så den står flot og indbydende. Der arbejdes på at bygge flere værelser.

I de sidste år har Sundeved Centret oplevet en ekstra stor interesse for at leje stedet og det er lykkedes for bestyrelsen og flokken af frivillige at fordoble udlejningen.

Blandt andet bliver der i år holdt bryllupper, lejrskoler og kurser på stedet.

Der er stadig en del gamle senge, der trænger til at blive skiftet ud. Dem der vil støtte indsamling kan indbetale et beløb på konto i Sydbank 8010 - 1051078, mærk "løb" eller brug MobilePay 28681174.

En seng koster 2500 kr. Da Peer Mikkelsen løb ved GendarmLøbet sidste år gav det fire senge at han løb 21,1 km. Denne gang er målet seks. ▪

RØDE KORS
Besøg genbrugsbutikken med
MØBLER – TING – TØJ
og gør et godt køb
Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36
ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13
VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Indvielse af BAKC
Bakkensbro gl. skole
Fredag den 12. juni
kl. 15.00

PROGRAM

Kl. 15.00 Åbning ved viceborgmester Aase Nygaard
Tale ved formand for BAKC Johannes Hansen
Kåring af Årets Avnbøl-Ullerup borger ved Asmus Madsen

Kl. 15.15 Gratis kaffe, saft og kage
Grønlænderforeningen synger

Kl. 15.15 Loppemarked, udstilling m.m. i læskurene og gymnastiksalen

Aktiviteter i klasselokalerne:
Strikkepigerne, Kniplepigerne, Bobs, Radioamatørerne,
Nydamselskabet, Lokalhistorisk arkiv,
Bordbasserne, Byttebiblioteket, Nøddebo
Ullerup Brandværn fremviser brandbiler m.v.
Bobs arrangerer diskotek, slik og popkorn

Kl. 16.30 Løbeklubben Tempo arrangerer
1 km, 3 km og 5 km gang eller løb

Kl. 18.00 Fællesspisning og fællessang
Landsbylauget er klar med en grillet gris
Øl og vand kan købes

Hvis nogen tænker i at begave os, er der mange vægge der trænger til udsmykning

Sundeved Gymnastikforening
3 sjove dage
Fra søndag den 28. til tirsdag den 30. juni
kl. 9 - 15 i Sundeved Hallen, Vester Sottrup
Kom og vær med til 3 sjove dage, hvor vi skal;
- Springe og lave en masse gymnastik til god musik
- Lege og hygge
- Ud i det blå og suse rundt
Gymnastikskolen er for drenge og piger i alderen 5 – 9 år
(Minimum 40 tilmeldte for at gymnastikskolen afholdes og max. plads til 65 gymnaster.)
Pris: kr. 340,- (inkl. mad)
Tilmeldingsfrist er den 30. maj
Yderlige informationer og tilmelding kan findes på
www.sundeved-gymnastik.dk

Nygifte

I Sottrup Kirke blev pinselørdag viet Camilla Ohlsen Dinsen, Dybbøl, datter af Ulla og Mogens Ohlsen Dinsen, Vester Sottrup, og Dennis Eli Nielsen, Dybbøl, søn af Karla og Smudi Nielsen, Broager.

Bryllupsfest blev holdt på Vollerup Kro. ▪

Dødsfald

Viggo Carstensen, Nybøl, er død, 86 år. ▪

Hørt i byen

Rinkenæs Menighedsråd har indkøbt to robotter til kirkegården, som skal klare græsslåningen på den nye del af kirkegården og på arealet øst for præstegården.

En 41-årig mand blev forleden varetægtsfængslet efter et indbrud i Nærkøbsforretningen i Felsted. Ejeren af forretningen bor lige ved siden af, og da tyverialarmen lød, gik han ud for at se, hvad der skete. Uden for mødte han manden, som sagde, at han ville tage en pistol og skyde indehaveren, hvis han ikke forsvandt. Det er den trussel, der gør indbruddet til et røveri.

Foreningen Kørestolsbrugere og Gangbesværede i Gråsten og Omegn har med formanden Svend Schütt i spidsen været på en fin udflugt til Fanø.

Graasten Salater tordner fremad. Virksomheden er en del af Stryhns A/S og har i de seneste år markant forbedret produktiviteten. Det har ført til, at virksomheden forleden blev tildelt Dansk Industris fornemme produktionspris. Stryhns har hen ved 300 ansatte i Gråsten, Roskilde og Langeland, og omsætter for 570 mio. kr.

Gråsten Fjerkræ A/S, der slagter og sælger kyllinger, hentede i 2014 virksomhedens bedste resultat hjem til dato. Virksomheden slagter, pakker og sælger godt 2 millioner kyllinger om året og omkring 75.000 ænder og gæs.

Jacob Nielsen fra Egernsund er sammen med en kammerat nået på cykel fra Egernsund til Italien på godt tre uger. Målet er Syditalien. Han dimitterede sidste år fra Sønderborg Statsskole. ▪

Gitte Brodersen i foredragslokalet

Slip af med allergi

Af Ingrid Skovbo Johannsen

Gitte Brodersen, der er indehaver af Gittes Zone- & Hypnoseklinik i Broballe, er en af de første registrerede alternative behandler inden for alfakinesiologi.

I klinikken behandler hun med nye metoder, som kan fjerne allergi- og fordøjelsesproblemer uden brug af medicin. Hver onsdag holder Gitte Brodersen foredraget "Slip af med allergi og fordøjelsesproblemer" i de nyrenoverede lokaler, som også består af et foredragslokale.

Foredraget omhandler, hvorfor allergi og fordøjelsesproblemer opstår, og hvilken behandlingsmetode der anvendes til fjernelse af allergi og fordøjelsesproblemer. I behandling af allergi benytter hun sig af alfakinesiologi. Metoden er opfundet og udviklet af stresskonsulent Ole Larsen.

På DR2 mandag den 1. juni kl. 20.45 behandler Torben Andersen fra Allergikompagniet i København, TV værten Lasse Spang Olsen for græsallergi. Det kan ses i udsendelsen som hedder "Alternativ behandling der virker". Monica Rivas er 34 år og bor i Sønderborg, og arbejder på Danfoss. Hun kommer fra Mexico, hvor hun flere gange har fået antibiotika. Monica spiser generelt sundt, men har haft birkeallergi siden foråret 2014, som er udviklet i Danmark.

Hun har flere gange reageret kraftigt på mad, der indeholder hasselnødder i. For de fleste der udvikler allergi, er der to hovedårsager: Den ene sidder i hjernen, den anden sidder i tarmen, og det giver fordøjelsesproblemer.

Symptomerne forværres ved indtagelse af eksempelvis hasselnød, der krydsreagerer med birkepollen, og medfører kraftig vejrtrækningsbesvær.
Efter test og behandling hos Gitte Brodersen kan Monica nu dyrke sin store fritidsinteresse: løb - uden gener, selv om der var stor koncentration af birkepollen i luften. Ud over pollenallergi behandler Gitte Brodersen også alle andre allergier, f. eks. allergi over for dyrehår, fødevarer og husstøv. Der er stadig også mulighed for at få behandling med zoneterapi og hypnose. Gitte Brodersen ser frem til at hjælpe mange, der ønsker at blive deres allergier kvit. ▪

Gitte tester Connie Nielson og Hans Schmidt, Sønderborg for fordøjelsesproblemer

Gitte Brodersen behandler Monica Rivas

ESTATE GRÅSTEN

VI KENDER VEJEN TIL EN GOD BOLIGHANDEL

BROAGER ØSTERLED 2A

Mindre bolig beliggende i Broager
Dejligt dobbelthus beliggende centralt i Broager som byder på gode indkøbsmuligheder, skole og meget mere. Endvidere er Broager kendt for sine omkringliggende naturskønne områder, nær skov, vand og åbne landskaber. Indeh.: Bryggers med adgang til køkkenet som fremstår med lyse elementer samt spiseplads. Gang med adgang til husets resterende rum. Vindfang, badeværelse med bruseniche. Værelse med skabe. Rummeligt soveværelse. Hyggelig stue med udgang til stor syd- vestvendt terrasse og vedligeholdelsesnem have med skærver. Carport med redskabsrum.

Kontant	**875.000**
Ejerudgift pr. md.	**738**
Udbetaling	45.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.352/3.432

Sagsnr. 1052 — C

Bolig m²	88	Grund m²	925
Stue/vær	1/2	Opført	1980

BROAGER BROMBJERG 8

Velindrettet familiehus i Broager

Dejligt familiehus centralt beliggende et attraktive boligkvarter med udsigt til vandet. Huset har gulvvarme i hele huset og brændeovn i stuen. Dobbelt carport med udhus samt en have der er nem at vedligeholde. Broager er en attraktiv by med skole,børnehave, indkøbsmuligheder, busforbindelser samt naturomgivelser. Fra stue og køkken/alrum er der udsigt til fjorden.

Kontant	**2.095.000**
Ejerudgift pr. md.	**2.188**
Udbetaling	105.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	10.248/8.087

Sagsnr. 1055 — D

Bolig m²	173	Grund m²	1.038
Stue/vær	1/5	Opført	1997

BROAGER RAMSHERRED 2A

Velbeliggende andelsbolig i Broager
I Broager nær centrum ligger denne velindrettede andelsbolig. Andelsboligen er beliggende i Broager by med gåafstand til skole, børnehave, indkøbsmuligheder og meget mere. Til boligen hører der egen p-plads samt særskilt rum i fælles udhus.

Kontant	**85.000**
Mdl. boligydelse	3.700

Sagsnr. 1028 — C

Bolig m²	81	Grund m²	1.196
Stue/vær	1/1	Opført	1992

NYBØL BISPEVÆNGET 26

Velholt villa på lukke vej
Velholdt villa beliggende for enden af blind vej i børnevenligt kvarter i Nybøl. Huset er løbende blevet vedligeholdt og fremstår i dag præsentabel. Ikke langt til indkøbsmuligheder, bager, børnehave, skole . Carport med tilhørende redskabsrum, stor dejlig have, flere gode terrasser, redskabsrum samt drivhus.

Kontant	**1.095.000**
Ejerudgift pr. md.	**1.681**
Udbetaling	55.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.240/4.198

Sagsnr. 937 — E

Bolig m²	129	Grund m²	1.281
Stue/vær	1/3	Opført	1978

SKODSBØL SKODSBØLVEJ 32

Charmerende hus i skodsbøl
Charmerende hus beliggende i Skodsbøl med en dejlig udsigt til åbne marker og kun 1,5 kilometer til Broager by. Området er præget af en skøn natur ved åbne marker, dejlige skove mv. Huset der opvarmes med naturgas og solvarme og har nyere tegltag.

Kontant	**1.290.000**
Ejerudgift pr. md.	**1.362**
Udbetaling	65.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	6.343/5.004

Sagsnr. 1026 — E

Bolig/kld. m²	187/5	Grund m²	483
Stue/vær	1/6	Opført	1925

TRAPPEN BOMHUSVEJ 36

Solid rødstens villa med kort afstand til Flensborg Fjord og Gråsten by.
Boligen ligger tæt på Gråsten by, hvor der findes skole, børnehave, mange forskellige fritidsaktiviteter, gode tog/bus-forbindelser, bibliotek samt indkøbsmuligheder. Ligeså er der kort afstand til naturskønne omgivelser ved vand, skov og Slotshaven.

Kontant	**1.145.000**
Ejerudgift pr. md.	**1.611**
Udbetaling	60.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.658/4.464

Sagsnr. 927 — D

Bolig m²	131	Grund m²	679
Stue/vær	1/3	Opført	1906

RENDBJERG BREDMAJ 1

Klassisk sommerhus i dejligt kvarter
Dejligt sommerhus beliggende i et attraktivt sommerhusområde med gåaftsand via stisystem til Flensborg Fjord, legeplads med mere. Hele området er præget af en skøn natur med flotte skove, gode badestrande og mange kulturelle oplevelser m.m.

Kontant	**795.000**
Ejerudgift pr. md.	**1.670**
Udbetaling	40.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.196/3.267

Sagsnr. 1056

Bolig m²	69	Grund m²	800
Stue/vær	1/3	Opført	1976

EGERNSUND LÅGMAJVEJ 37

Spændende villa fra 2007 med unik beliggenhed
Skønt beliggende villa med panoramaudsigt til Flensborg Fjord og med en spændende indretning, hvor der er lagt vægt på at inddrage naturen og udsigten. Villaen er beliggende få meter fra vandkanten til Flensborg Fjord. Huset har centralstøvsuger, gulvvarme samt alle rum har installeret genvækst. Huset er bygget således at der altid er rig mulighed for at finde læ på en af de mange altaner, terrasser eller hyggekroge der er. Garage med el-port. Huset er beliggende på blind vej i havnebyen Egernsund, hvor der er kort afstand til lystbådehavnen. Et hus der bare skal opleves!

Kontant	**4.975.000**
Ejerudgift pr. md.	**2.779**
Udbetaling	250.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	23.485/18.836

Sagsnr. 971 — B

Bolig m²	158	Grund m²	528
Stue/vær	1/3	Opført	2007

GRÅSTEN MARINA FISKENÆS FERIEPARK 121

Dejligt sommerhus ved badeland m.v.
Attraktiv feriebolig med en god beliggendehed nær Gråsten havn, wellnesscenter, badeland, restaurant legeplads, statsskov med stier m.m. Boligen rummer et boligareal 106 kvm fordelt på 2 plan og har god udlejningsindtægt. Vicerværт til den udvendige vedligeholdelse og rengøringsfirma til det indvendige. Nemmere bliver det ikke!

Kontant	**950.000**
Ejerudgift pr. md.	**3.793**
Udbetaling	50.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.979/3.878

Sagsnr. 373 — D

Bolig m²	106	Grund m²	01
Stue/vær	1/4	Opført	2005

Estate Kjeld Faaborg

EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE

☎ 7465 0933

Sundnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten ✉ 6300@estate.dk

www.estate.dk

Vivi Westergaard Bossen
Trainee

Nicole Møller
Ejendomsmægler, MDE

Kjeld Faaborg
Ejendomsmægler og Valuar, MDE

Estate®

BovAvis

Tak fordi du handler lokalt

Gråsten - Broager - Sundeved - Dybbøl - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 22 26. maj 2015 7. årgang

Fårhus holdt byfest med masser af mennesker

Af Gunnar Hattesen

Det er sæson for byfester, og sådan en stablede foreningerne i Fårhus på benene i pinsen på byens sportsplads.

Byfesten bød fredag aften på koneløb, støvlekast og træsavning.

Lørdag aften var der fællesspisning, musik og dans, og byfesten sluttede først pinsesøndag med ringridning. ▪

Fårhus har gennem mange år haft en festlig tradition med byfest.

Foto Jimmy Christensen

BOV OG HOLBØL SOGNE

GUDSTJENESTER

BOV KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 11.00
ved Kevin Asmussen

KOLLUND KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 9.30
ved Hanne Christensen

HOLBØL KIRKE
Søndag den 31. maj kl. 19.30
ved Hanne Christensen

Hjertelig tak

for venlig deltagelse
ved vor mor

Jenny Mørks

bisættelse

Familien

Container

Der udbrød forleden brand i en container ved Lyreskovskolen Øst i Kruså. Selv om containeren stod klods op ad skolen, bredte flammerne sig ikke til bygningen.

Politiet antager, at branden kan være opstået på grund af noget snobrødsbagning, som fandt sted umiddelbart bør branden opstod. ▪

Hjælp til turistbåde på Flensborg Fjord

Af Gunnar Hattesen

Turistbåden MS Viking, som i sommerperioden sejler dagligt mellem Flensborg og Lyksborg vil gerne lægge til i Kollund og Gråsten, men det spænder Søfartsstyrelsen ben for.

De henviser til, at Flensborg Fjord er internationalt farvand og den internationale søfartskonvention derfor gælder. Det sætter en stopper for turistsejladsen mellem Tyskland og Danmark. Helt forkert mener folketingsmedlem Ellen Trane Nørby (V), der nu vil have erhvervsministeren til at tage affære i sagen.

Ellen Trane Nørby

"Når lignende skibe kan sejle uden problemer på indre nationale farvande, så burde det også kunne foregå uden problemer hen over Flensborg Fjord", siger en tydeligt forundret Ellen Trane Nørby.

Ellen Trane Nørby har gennem længere tid arbejdet med en lignende sag, hvor en arbejdsgruppe efter mange års tovtrækkeri med Søfartsstyrelsen endelig har fået lov til at etablere en cykelfærge mellem Brunsnæs og Holnis. Derfor er hun også overrasket over, at der nu dukker en ny sag op.

"Jeg synes efterhånden det er absurd så meget benspænd en dansk myndighed vil forårsage. I næsten 10 år har vi kæmpet for at få cykelfærgen i vandet. Da det lykkedes regnede jeg med, at vi var i land, og der ikke ville komme flere lignende sager", siger Ellen Trane Nørby. ▪

BOV & HOLBØL SOGNE

Sommeraften med sommersang

Starter søndag den 31. maj
kl. 19.30 i Holbøl kirke

Kom og syng de smukke sommersalmer,
lær måske en ny og hør en god historie.
Menighedsrådet er vært ved en lille forfriskning
i våbenhuset efter gudstjenesten.

Gudstjeneste

Søndag den 7. juni
kl. 10.00 i Holbøl

Holbøl byfest gudstjeneste i Telt
ved Sogne Præst Hanne Christensen

Koncert

Søndag den 7. juni kl. 19.30
i Kollund kirke
ved Buxtehude Kammerchor

Fælles tlf. 74670917. I Holbøl sogn træffes graver tillige på tlf. 28930730 og kirkeværge på tlf. 74608494

Bov sogn: www.facebook.com/bovkollundkirker
Holbøl sogn: www.facebook.com/holbolkirke
WWW.BOVSOGN.DK & WWW.HOLBOELSOGN.DK

Hjertelig tak

for opmærksomhed og deltagelse ved vor mor,

Bertha Jakobsen's

begravelse

En stor tak til hjemmeplejen for kærlig pleje og omsorg,
samt tak til sognepræst, Charlotte Rørdam Kristensen,
for den fine tale i kirken

På familiens vegne
Karin, Hans,
Erik og Sven

Begravelsesforretningen
KIRSTEN & REJNER
Danske Bedemænd
v/ Kirsten Pedersen Madsen

Bov - Padborg Begravelsesforretning

Nørregade 26 B, 6330 Padborg
tlf. 74 67 35 15
www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk

Rie Rabøl Jørgensen — Svend Hedegaard

Dødsfald i udlandet - dødsfald på andet sygehus - hvad så?

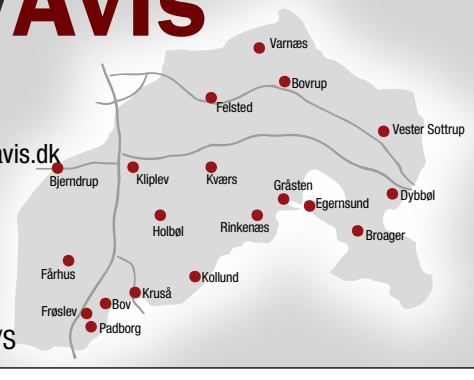
Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

Din daglige samarbejdspartner
i erhvervs- og privatspørgsmål

ADVOKATFIRMAET BIRGIT THOMSEN

Hærvejen 9, Bov · 6330 Padborg · Telefon 74 67 26 40
Fax 74 67 13 55 · www.bt-advokat.dk · padborg@bt-advokat.dk

BovAvis



redaktion@bovavis.dk
OPLAG: 19.127
LEVERING: Post Danmark
TRYK: OTM Avistryk A/S

Slotsgade 1 · 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, Onsdag kl. 13-15, fredag kl. 13-15 eller efter aftale

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk

Mediechef
Ingrid Skovbo Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk

Fotograf
Jimmy Christensen
Telefon 29 25 95 50
jc@bovavis.dk

Mediekonsulent
Sanne M. Damkjær
Telefon 21 19 99 81
susanne@bovavis.dk

Grafisk tilrettelæggelse
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk

Grafisk tilrettelæggelse
www.graphos.dk
Conchi García
bovavis@graphos.dk

Reporter
Mette Lyngholm Larsen
Telefon 4161 9761
mette@bovavis.dk

grill house

Kontoret

Metro center Kruså

nettoline
KØKKEN BAD GARDEROBE

SIDSTE KAMPAGNEUGE

Opnå **25-30% RABAT**

eller en komplet kaffebar værdi 5500,-
ved minimumskøb på 25.000,-

BESTIL SENEST FREDAG

Kom og gør et køkken, bad eller garderobe kup hos

nettoline Kruså Sønderborgvej 2

Åbent Tirsdag - fredag kl. 14.00-17.30 & lørdag kl. 10.00-14.30

Kaffesmagning af verdens bedste kaffe

Torsdag den 28. maj
kl. 17.00 - 20.00

ALC MALER

Alle former for malearbejde ude som inde. Det er nu det er tid til bestilling

Ring og få et uforbindende tilbud
tlf. 24 83 47 90

ALC BYG

Tag, døre, vinduer renovering tilbygning nybyggeri/ totalenterprise

Ring og få et uforbindende tilbud
tlf. 21 27 65 77

ERHVERVS LEJEMÅL

Bliv en del af det nye Metrocenter

Vi har stadig ledige lejemål, med individuel indretning

Lejemål fra 50 - 200 kvm.

Ring og hør nærmere
tlf. 21 27 65 77

Texo Cykler

10 ÅRS EKSTRA GARANTI

Det' godt håndværk

Lindab TagXpert

ALC. Byggecentrum.aps · Sønderborgvej 2, 6340 Kruså · Mobil. tlf. +45 21276577 · mail: alcbyg@hotmail.dk · www.alcbyg.dk

Tillykke

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max. 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord, 1 kr. pr. ord.

☐ Frankeret kuvert vedlagt
☐ .....kr. vedlagt evt. i check

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

_____
_____
_____
_____
_____

Vigtigt! Skal udfyldes (kommer ikke i avisen)
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

_____
_____

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på: annonce@bovavis.dk eller lægges i vores postkasse ved SuperBrugsen Padborg. Postkassen tømmes hver fredag kl. 14.

HURRA

Vor mor - **Sandra og daddy Matt**. vil giftes.

Det sker i Holbøl Kirke den 30. maj, og festen foregår på Lindholm Slot, Marstrup.

TILLYKKE
Fra Emily & Kaiya
J.A.M.M.A.T

UDLEJES

Plads til 145 pers.

BOOKING:
K. M. Nissen
Tlf. 7467 6690/6177 6690
www.faarhus.com

For Ernst Wedam var det en positiv oplevelse at flytte fra København til Sønderjylland.
Foto Jimmy Christensen

Tubasolist er dirigent for jernbaneorkester

Af Mette Lyngholm Larsen

Ernst Wedam er tubasolist, og har i 12 år været dirigent for Padborg Jernbaneorkester.

Han har spillet musik siden han var 8 år gammel.

Han startede i Tivoliorkestret, hvor han oprindeligt spillede basun.

Da tubaisten blev syg, blev han bedt om at spille tuba. Det har hængt ved lige siden. Han tog timer og tog til konkurrencer i hele landet. Han endte med at komme i Sønderjyllands Symfoniorkester i 1975, hvor han spillede indtil 2008, da han stoppede på grund af sygdom i familien.

"Jeg savnede at spille, men de fleste i symfoniorkestret som jeg kendte godt, var stoppet," fortæller Ernst Wedam, som var glad for at få chancen som dirigent i Padborg Jernbaneorkester.

"Det er et rigtig godt socialt fællesskab, vi har, og jeg nyder at komme til hver øvning,", nævner Ernst Wedam, som ikke lægger skjul på, at det var en stor omvæltning for ham at komme fra København til Sønderjylland.

"Jeg er simpelthen blevet så national, efter jeg er kommet til Sønderjylland. Der er sket så mange ting som ingen i København overhovedet kender til. Sandsynligvis har de ikke engang lyst til at vide det," fortæller Ernst Wedam, som er meget glad for at bo i det sønderjyske. ▪

KIROPRAKTISK KLINIK
Bjarne Brendstrup D.C.
Jernbanegade 11
6330 Padborg
Tlf. 74 67 10 11
www.kiropadborg.dk
mail@kiropadborg.dk

Åbningstider:
Mandag og onsdag
kl. 14.00 - 17.30
Tirsdag, torsdag og fredag
kl. 8.00 - 12.00

VED DU, at dine gamle ting kan hjælpe mennesker, der har det svært?

Varerne i vores butik bliver revet væk, så vi modtager gerne gode brugte varer som tøj, møbler, bøger, ting og sager. Hele dødsboer afhentes gratis. Ring for evt. afhentning.

Vi har åbent man-tors 10-17, fre 13-17, 1. lør i md. 10-14.

Find os på Okslundvej 3, 6330 Padborg. Tlf. 3091 3028.

BLÅ KORS GENBRUG
- lidt smartere...

75 år

Carl Erik Petz, Hanvedgade 6, Bov fyldte pinsesøndag den 24. maj 75 år. Han drev i mange år et mønsterlandbrug ved Vejbæk, og var i mange år formand for Bov Ringriderforening ▪

75 år

Henny Jørgensen, Gl. Toft 6, Holbøl, fylder søndag den 31. maj 75 år. ▪

Super Brugsen
PADBORG
ÅBENT ALLE DAGE 8.00-19.00

MADPLAN

TORSDAG	Jægersnitzel med paprikasovs
FREDAG	Svensk pølseret
MANDAG	Fiskefrikadeller med sennepssovs
TIRSDAG	Hvidkålsbudding
ONSDAG	Boller i selleri
TORSDAG	Herregårdsbøf med bearnaisesovs og ærter

Lunt og lækkert
45,-

Se også vores lækre
Hjemmelavede retter til mikrobølgeovnen
1 stk 39,95
2 stk 70,00

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36
ÅBNINGSTIDER: ALLE DAGE 8.00-19.00

JULEMÆRKE FONDEN

Padborg Genbrugsbutik til fordel for børnene

Vi afhenter gerne møbler og tømmer dødsboer.
Ring tlf. **7440 4800** eller Anton tlf. **2647 7138**

Vi ses Tværgade 1B

Åbningstider
Mandag til fredag fra kl. 13.00 - 17.00
samt 1. lørdag i måneden fra kl. 10.00 - 14.00

Politiet afviser at give kritiker af Nina og Thue Kjærhus et tilhold

Nyt nederlag til Rønshoved Højskole

Forstanderparret på Rønshoved Højskole, Nina og Thue Kjærhus er rendt ind i endnu et stort juridisk nederlag. Og løber en risiko for selv at blive stævnet for bagvaskelse.

I juni 2014 bad Rønshoved Højskole politiet udstede et tilhold til en af forstanderne Nina og Thue Kjærhus´ stærkeste kritikere. I politianmeldelsen påstod forstanderne, at journalist Steen Ole Hedelund Jørgensen i halvandet år havde stalket dem, bestyrelsen, personalet og medlemmerne af skolekredsen, i alt ca. 400 personer. Med tilholdet ville højskolen lukke munden på kritikeren.

Politiet afviser tilhold

Nu har politiet afgjort sagen. Der bliver ikke udstedt et tilhold til journalisten, fordi betingelserne ikke er til stede. Steen Ole Hedelund Jørgensen har ikke stalket nogen.

"Jeg er tilfreds med afgørelsen. Jeg er ikke stalker. Jeg ser meget kritisk på forstanderne Nina og Thue Kjærhus´ ledelsesstil, som har mange udemokratiske træk. Jeg synes, at de skal fjernes, så

Rønshoved Højskole kan få en ny start og en chance for at overleve. Derfor vil kritikken fortsætte", siger Steen Ole Hedelund Jørgensen.

Mulig stævning på vej

Han tilføjer, at Rønshoved Højskole siden sidst i november 2014 som et faktum har skrevet i en pressemeddelelse på højskolens hjemmeside, at journalisten er stalker og har stalket højskolen i halvandet år.

"Jeg har for længst bedt højskolen fjerne pressemeddelelsen, fordi den rummer æreskrænkelser mod mig. De har ikke svaret mig. Nu, hvor politiet har afvist sagen, kan enhver sige sig selv, at bagvaskelsen af mig skal fjernes og kompenseres. Sker det ikke, går jeg videre med sagen juridisk, så forstanderne en gang for alle kan blive stoppet", siger Steen Ole Hedelund Jørgensen.

Nina og Thue Kjærhus har ikke ønsket at kommentere politiets afvisning. ▪

Ældre Sagen
Bov

Udflugt onsdag den 17. juni

Turen går til

Kongernes Jelling

hvor der er rundvisning med guide,
Middag - 2 retters menu - på Jelling Kro

Derefter går turen til

Industrimuseet i Horsens

Klik ind på: www.industrimuseet.dk
Hvor man kan se, hvordan arbejdet var før i tiden, Det er oplysende, interessant og meget spændende.

Eftermiddagskaffe i Horsens
Afgang fra Grænsehallerne kl. 8.00
Hjemkomst kl. ca. 18.00
Tilmelding: til Leif Kiesbye tlf. 40508807
Eller Else Lund Jessen tlf. 74678837
i tidsrummet den 1. – 8. juni
Pris: 400 kr. pr person
Som indbetales i uge 24 på reg. 8065 konto 1010870
Betaling kan efter aftale ske ved påstigning af bussen

Tag med Valdemarshus på en bustur rundt i Aabenraa Kommune

Mød Borgmesteren - som er guide på turen

Afgang fra Valdemarshus tirsdag den 16. juni kl. 10.00

KR. 100,-

Vi besøger Rådhuset
hvor vi får en forfriskning og en sandwich
Turen afsluttes med kaffe og kage på
Valdemarshus kl. ca. 15.00
Tilmelding til Karin på tlf. 73 76 84 67
Først til mølle…

Brugerrådet
Valdemarshus Sundheds- og Aktivitetscenter

Fårhus byfest 2015

Highland Games - Pinsen

Vi vil herigennem gerne takke alle, der på den ene eller anden måde, har ydet Deres bidrag til gennemførelsen af Fårhus Byfest 2015, der blev en bragende flot fest.

Et omfattende program var planlagt og blev gennemført - noget der ikke ville have været muligt uden jeres hjælp og støtte!

Arrangørerne glæder sig over at Byfesten atter blev en succes, med megen aktivitet og overordentlig mange besøgende på festpladsen.

Tak for hjælpen og tak for alle præmier, som blev skænket.

Med venlig hilsen
Fårhus Borger & Ungdomsforening
www.faarhus.com

Heldagstur til Helgoland

Lørdag den 30. maj

Vi kører i bus over Husum til Büsum på den tyske vestkyst. Herfra sejler vi ud til klippeøen Helgoland, der ligger 72 km ude i Nordsøen.

På Helgoland drager vi på en lille vandring, hvor der fortælles om øens spændende historie, rige fugleliv og toldfrie butikker. Helgoland har tilhørt Danmark frem til 1807, hvor englænderne erobrede den.

Efter rundturen er der tid til på egen hånd at gå på café eller shoppe i de over 400 toldfrie butikker. Husk pas.

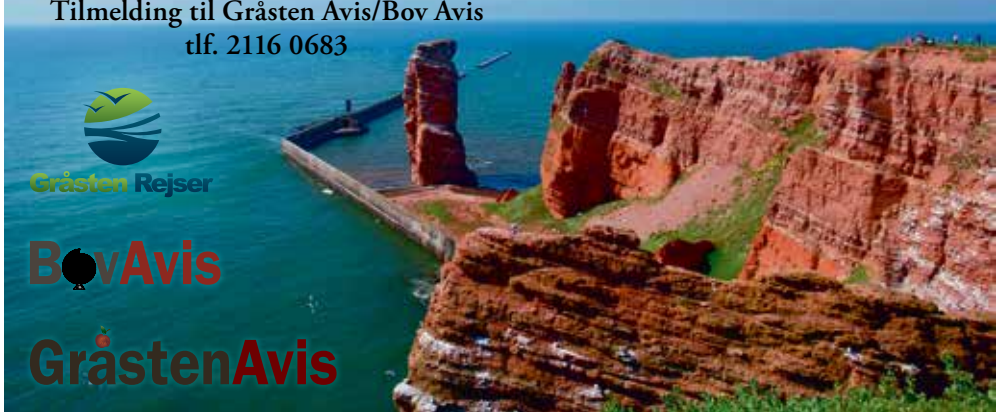
Vi er hjemme ved 21-tiden.

Pris 595 kr.

AFGANG FRA

P-pladsen ved Nybøl Kirke. . kl. 6.30
Broager Kirke . . . . . kl. 6.35
Elektrikeren, Egernsund. . . . kl. 6.40
Ahlmannsparken, Gråsten . . kl. 6.50
Bageren, Rinkenæs. . . . . kl. 7.00
Bankocenter, Kruså . . . . . kl. 7.10
Bov Kro . . . . . kl. 7.15
Ok-Tanken, Padborg . . . . . kl. 7.20

Tilmelding til Gråsten Avis/Bov Avis tlf. 2116 0683



Gråsten Rejser
BovAvis
GråstenAvis

Børneloppemarked

Børnene får chancen for at sælge deres gamle legetøj i weekenden 30.-31. maj.

Det er KBU og Kollundhus, som er gået sammen om børneloppemarkedet.

Børnene kan købe en standplads for 100 kr indenfor og 50 kr udenfor.

Tilmelding kan ske til formanden Frederik Johannsen på telefon 51 55 78 30, som håber, at mange af byens børn vil ryde op på deres værelse og tjene lidt ekstra lommepenge. ▪

Fint petanquestævne

Af Herbert Johansen

Vejrguderne artede sig godt med med tørvejr, da Ældre Sagen i Bov forleden holdt et indledende petanque stævne på Bov IF's anlæg.

Stævnet startede traditionen tro med morgenkaffe, hvorefter der blev spillet 5 kampe kun afbrudt af frokostpausen.

Vinderne blev:

Nr. 1. Mathias Jørgensen/ Reinhard Gosch

Nr. 2. Anne Vejbæk/ Birthe Sørensen

Nr. 3. Else Johansen/Ruth Stubberup

Nr. 4. Jytte Matthisen/ Ulla Pilegård

De to første hold går videre til kredsfinalen, der afvikles i Rebbøl den 12. august.

Præmierne var sponsoreret af Super-Brugsen Padborg og Rema 1000 Kruså.

Tovholder på stævnet var Cecilie Beck-Hansen, som høstede stor ros. ▪

SALON SKRÆNTEN
SKRÆNTEN 26, 6340 KRUSÅ TLF. 74672010

ÅBNINGSTIDER

Mandag ..... kl. 8.30-17.00
Tirsdag ..... kl. 12.00-20.00
Onsdag..... kl. 8.30-16.00
Torsdag..... kl. 8.30-14.00
Fredag ..... kl. 8.30-efter aftale

Trusler

En 28-årig mand fra Padborg er blevet sigtet for trusler om vold. Han skulle ifølge politiet have truet en person fra et firma, som var på mandens adresse for at aflevere nogle varer. ▪

Åbningstider | Man-søn 6-21 |

Vi gør det nemt

Onsdag - søndag:
Fransk hotdog

KUN 10,-

Hver dag:
Hjemmelavet sandwich
- mange varianter

Danske Spil
Oddset
LOTTO
TIPS
QUICK

OK Plus Padborg
Lejrvejen 12
6330 Padborg
Tlf.: 74 67 00 66

OK+

KOM FORBI OG SE HVAD VI LAVER

ÅBEN PLADS

Vi indbyder alle private borgere, kunder og samarbejdspartnere.

Fredag den 29. maj kl. 14.00 til 18.00

Vi har hoppepude til de små

Vi sætter flag i vores forretningsudvidelse "Kranen" og el-skraldebilerne er åbne både for - og bagtil.

Arwos er også på pladsen til at besvare spørgsmål
Alle er velkomne

Der er gris og pølser på grillen – så I ikke går sultne herfra!
En lille skænk kan det også blive til.

CONTAINERSERVICE
HARM MAMMEN & SØNNER A/S

Spølbækvej 4-6 | 6330 Padborg | Tlf: 74672790 | www.harm-mammen.dk | Post@Harm-Mammen.dk

Ditte vinder guld

Ditte Jensen arbejder i køkkenet på Frøslevlejrens Efterskole.

Af Kristian Myrhøj

På Frøslevlejrens Efterskole er der ikke kun elever på skolebænken. I køkkenet har man også elever, der klarer sig flot. Så flot at den ene nu har vundet guld.

Ditte Jensen fra Bov er i gang med sin uddannelse som ernæringsassistent. Skolearbejdet foregår på EUC Syd i Aabenraa, mens det daglige praktiske arbejde foregår i køkkenet på Frøslevlejrens Efterskole.

Nu er Ditte ved at være udlært, så hun har været til eksamen. Det klarede hun fantastisk. Hun fik 12 i både den praktiske og i den skriftelige opgave. Og to gang 12 er det samme som en guldmedalje.

Alt om mad

I sin skriftelige opgave havde Ditte valgt en case med voksne raske mennesker. Hun beskrev hvordan alder og ernæring hænger sammen. Her kigger man på en persons alder, vægt og aktivitetsniveau for at beregne måltidet.

Desuden har hun arbejdet med, hvordan gluten-allergi og sygdomme påvirker det vi spiser.

”Som det valgfrie emne havde jeg valgt fisk. Det er en utrolig god måde at få mere D-vitamin, og så har fisk mange andre positive egenskaber”, forklarer Ditte Jensen.

En vinder menu

Udover at kunne sin teori, så skal en ernæringsassistent selvfølgelig også kunne tilberede et måltid.

Den menu som Ditte vandt med bestod af øl-braiseret svinekæber med skysovs. Dertil blev der serveret en bagt blomkåls-kartoffelmos. Desuden var der en æble-rødbede-salat og dertil et fuldkornsbrød. ▪

Olieskift og bilvask til
FAIR PRICE

Nu laver vi også dine dæk og bremser til FAIR PRICE

Vi har også LongLife olie til din bil

Olieskift *med filter*

Priser fra:	4-cylinder benzinmotor	4-cylinder dieselmotor
15w-40	Kr. 200,-	Kr. 225,-
10w-40	Kr. 329,-	Kr. 354,-
5w-40	Kr. 399,-	Kr. 424,-

Alle priser er inkl. max 4 liter olie.

Havoline

Ingen tidsbestilling

Bilvask *til fair price*

39,- Børstevask og tørring.

55,- Børstevask, tørring, spuling af undervogn.

69,- Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask og tørring.

99,- Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask, tørring og lakforsegling.

Kruså Servicecenter
Flensborgvej 4
Tlf. +45 74 67 03 78

Åbningstider
Man. - fre.
9.00 - 17.00
Lør.
9.00 - 14.00

Altid fair price!

Harm Mamsen har overtaget vognmandsfirmaet Lars Larsen.

Harm Mammen overtager Lars Larsen

Af Gunnar Hattesen

Harm Mammen og Sønner A/S i Padborg har købt Lars Larsens vognmandsforretning, som har ekspertise i brug af kran. I opkøbet medfølger Lars Larsen, der fortsat skal betjene kranen.

Opkøbet af Lars Larsen Vognmandsforretning bringer mange nye muligheder til virksomheden, der hver dag kører ud til kunder i hele Sønderjylland. Harm Mammen & Sønner fejrer opkøbet med et "åbent-plads-arrangement" fredag den 29. maj.

Der er ingen tvivl om, at opkøbet af vognmandsforretningen med den store kran er til fordel for både Lars Larsen, der er stifter af Lars Larsen Vognmandsforretning og de nye kranejere Harm Mammen & Sønner.

Lars Larsen ser især en mulighed for at opbygge et stærkt samarbejde.

"En af fordelene ved opkøbet er, at vi nu kan starte et nyt kapitel.

Vi bliver nu gode samarbejdspartnere, som supplerer hinanden i stedet for konkurrenter", siger Lars Larsen og tilføjer, at det bliver en lettelse at overdrage kontorarbejdet til et kompetent kontorpersonale, så han kan fokusere på hans ekspertise.

Ejer af Harm Mammen & Sønner, Claus Mammen, er enig med Lars Larsen og ser frem til, at samarbejdet kan begynde.

"Opkøbet betyder, at vi kan servicere vores nuværende og nye kunder endnu bedre. Med en kran og en dygtig, erfaren kranfører på vores team har vores forretning gode muligheder for udvikling og vækst. Det kommer også vores kunder til gode med den ekstra service, vi nu kan levere", siger Claus Mammen.

Kranen rækker 28 meter

Kranen er en efterspurgt maskine i vognmandsbranchen, derfor er opkøbet af Lars Larsen Vognmandsforretning, hvor kranen er omdrejningspunkt, en nyhed Harm Mammen & Sønner glæder sig til at dele med sine kunder.

"Kranen rækker 28 meter og kan udføre opgaver, som vi tidligere har skullet løse på anden vis, hvilket har krævet mange flere ressourcer fra vores maskiner og medarbejdere. Desuden kan vores kunder nu bestille en kran, som hurtigt kan løse opgaven frem for at have en container stående ved haven i flere dage", siger Claus Mammen.

Åbent-plads-arrangementet er for alle private borgere, kunder og andet godtfolk. Der bliver mulighed for at se den nye kran, hilse på kranføreren o g se de nye renovationsbiler, der er købt i forbindelse med aftale med Arwos, hvor der er batteri til komprimering, maskiner til sortering af, hvordan affaldet bliver sorteret på vognmandsmatriklen.

Børn kan også prøve at sidde i en af de store skraldebiler, og der vil være rig mulighed for at stille spørgsmål til den nye service i virksomheden og til Arwos, som også vil være at finde på pladsen. ▪

4 dage til
Dresden og Prag
6. - 9. august

1. dag. Opsamling kl. 8.00 i Ahlmannsparken i Gråsten og kl. 8.20 ved P-pladsen ved Kruså Bankocenter. Med passende pauser kører vi til Berlin, hvor vi får en sightseeing. Sidst på eftermiddag ankommer vi til vores hotel i Dresden.

2. dag. Dresden er Nordens Firenze, renoveret og genopbygget. Vi får en sightseeing i den pragtfulde by, ser Frauenkirche, som blev genindviet i 2005 og besøger pragtslottet Zwinger. Vi sejler en tur på den naturskønne Elben.

3. dag. Vi kører en heldagstur til Prag, som også kaldes Den gyldne Stad. Vi ser Karlsbroen, den flotte markedsplads og der bliver mulighed for at gå shopping i Prags gader.

4. dag. Efter morgenmad kører vi til Luthers by, Wittenberg, hvor vi ser kirken, hvor han slog de 95 teser op i 1517. Hjemturen går over Hannover og Hamborg.

Pris kr. 3290,- som inkluderer halvpension, godt hotel, sejltur på Elben, alle udflugter og entréer. Tillæg for enkeltværelse kr. 300,-

Tilmelding på tlf. 2116 0683

GråstenAvis BovAvis Gråsten Rejser

Teknisk rejsearrangør er Lauritzen Rejser

Minikrydstogt på
Ejderen
og besøg i Frederiksstad

Torsdag den 16. juli

AFGANG

Nybøl Kirke	kl. 7.30
Broager Kirke	kl. 7.35
Elektrikeren Egernsund	kl. 7.40
Ahlmannsparken Gråsten	kl. 7.50
Bageren Rinkenæs	kl. 8.00
Kruså Bankocenter	kl. 8.15
Bov Kirke	kl. 8.20
OK Tanken ved Omfartvejen i Padborg	kl. 8.30

Tag med på denne smukke tur til Ejderen og Frederiksstad. Ejderen har gennem århundreder forbundet Østersøen og Vesterhavet, og dagens rute går gennem smukke landskaber. En fantastisk måde at opleve Sydslesvig på.

Vi sejler på denne tur med Adler Princess. Et nyere skib i frisk, moderne design, 2 barer, panorama dæk og høj gastronomisk standard. Efter endt opsamling kører vi over Husum og til Tønning. Her går vi ombord på vores skib. Kursen sættes mod Süderstabel. Undervejs vil vi nyde den gode buffet og opleve idylliske små flækker og de kendte Ejder-Taxaer, små træbåde med telte. Vores spændende sejltur tager ca. 2,5 timer. Vores bus venter på os, og vi fortsætter til hollænderbyen Frederiksstad, hvor vi nyder den smukke by.

Pris 645 kr

Tilmelding til Gråsten Avis/Bov Avis tlf. 2116 0683

Opskrift på stjernestunder i Holbøl

Af Mette Lyngholm Larsen

Foredragsholderen Lisbeth G. Petersen gæster Holbøl Landbohjem onsdag den 27. maj.

Lisbeth G. Petersen holder foredrag i Holbøl.

Det var hendes bror, der foreslog, at hun tog til Holbøl, og det syntes hun var en god idé.

"Jeg har aldrig holdt foredrag i Holbøl. Jeg glæder mig til at give den gas i årets landsby 2011", lyder det fra Lisbeth G. Petersen, som samler fulde huse rundt i landet med sit humoristiske og livsbekræftende foredrag.

"Jeg mener, at det du har fokus på, får du mere af", fortæller Lisbeth G. Petersen, som prøver at motivere til et positivt livssyn.

I stedet for at brokke sig over sin arbejdsplads kan man glæde sig over overhovedet at have et job.

"Der er mange ting, du ikke kan gøre noget ved, så drop det og hold fokus på det du kan gøre noget ved for eksempel ens holdning og attitude. Hvad kan jeg gøre for, at der er en god stemning på min arbejdsplads?", siger Lisbeth G. Petersen forud for foredraget.

Det samme gælder på hjemmefronten i den travle hverdag med rengøring, børn, madlavning og partner. "Tingene skal jo gøres. Det er holdningen og attituden der afgør, hvordan det opleves. Hvad kan du gøre for at få trælse opgaver lavet op til stjernestunder?!, pointerer Lisbeth G. Petersen, som i samme åndedræt nævner, at der er stor forskel på travlhed og stress.

"Travlhed kan man arbejde sig fra. Det kan man ikke med stress. Hvis man har stress, skal man altid ændre på noget i sin hverdag", forklarer Lisbeth G. Petersen, som er uddannet som sygeplejerske, men som i mere end 20 år har arbejdet med trivsel.

Hun er direktør og indehaver af firmaet lgp-consult, der er en konsulentvirksomhed, der hjælper virksomheder med at få glade chefer, sprudlende kolleger, og tilfredse kunder.

Firmaet har i dag 4 ansatte på kontoret og 20 konsulenter tilknyttet med hver deres stjernekompetence. Desuden har de tre huse ved Rendbjerg hvor folk med arbejdsbetinget stress, samlivsproblemer eller personlige kriser kan komme og få hjælp. Det er et forløb, hvor partneren er med og hvor der bliver gået i dybden med job, familie og livsstil. Der bliver arbejdet på at finde balancen mellem de tre ting, og de har stor succes med konceptet.

Lisbeth G. Petersen er forfatter til bogen "arbejdsglæde og begejstring/stjernestunder – den kærlige dimension", som er en glad bog, der løfter humøret og motiverer til handling.

Foredraget starter kl 19.00 og billetter kan købes hos LokalBrugsen i Holbøl, og der vil også være salg ved døren. ▪

www.essen-in-flensburg.de /.dk

STEAK HOUSE ARGENTINA RESTAURANT DUBROVNIK
Südermarkt 9
24937 Flensburg
Telefon 0461 24520

SANTORIN GRIECHISCHE TAVERNA
Holm 9 · 24937 Flensburg
Telefon 0461 27840

BOSKO'S DALMACIJA GRIECHISCHE TAVERNA
Grönfahrtweg 13
24955 Harrislee
Telefon 0461 78918

NYE ÅBNINGSTIDER
hos Tandlægerne i Harrislee
PR. 1. MARTS
holder vi åbent fra
8-18
Mandag til torsdag
Fredag 8 – 14
Danske tandlæger kun et lille smut syd for grænsen. Midt i Harrislee. Tæt på Fakta og Fleggaard
Tandlægerne
Karsten Voss & Jørgen Østerby
Vor der Koppe 1 • D-24955 Harrislee
Telefon 0049 461 78333 • Fax 0049 461 75764
www.tandlaegerneiharrislee.dk
Mail: voe@tandlaegerneiharrislee.dk

• Personlig service
med priser der kan konkurrere med internettet
• Shuttle til/fra Hamborg Lufthavn
Tur/retur fra € 39,-
Afhentning på hjemadressen
.....DAS unabhängige Reisebüro
Reisebüro Vanselow
CITTI-PARK FLENSBORG
Langberger Weg 4, 24941 Flensburg
Tlf. 0049 461 5003694 • mail: info@rcfl.de • www.rcfl.de
Reisebüro im Citti Park
ÅBNINGSTIDER Mandag-Lørdag kl. 9-20

Get to the "base" point

SELSKABER - MAD UD AF HUSET - DINER TRANSPORTABLE - SPIS UDE, HJEMME HOS DEM SELV

DTC på Padborg Park
For første gang i 4 år køres der DTC på Padborg Park
Kom og se det søndag den 7. juni fra kl. 09.00 til kl. 17.00
Se program på www.basepoint.dk
BASEPOINT.DK
Flyvepladsen 10, Vesterbæk
6330 Padborg
www.sweetdeal.dk
info@basepoint.dk
+45 4013 0699

Din lokale håndværker

BovAvis

Tilbud
og overslag
gives uden
forbindende

MALERMESTER
Kiel Kristensens Eftf.
v/Boy Jacobsen - Skolevej 31 - Kollund
Tlf. 74 67 86 06

Gulvafslibning
Oliering - lakering
Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv.
Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.
Garant
FOR GULVE OG GARDINER
Sisseck boligudstyr ApS
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg - Tlf. 74 67 19 54 - Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

kj Vognmandsfirmaet Kenneth Jacobsen kj
Kørsel med kran og grab
Containerkørsel
Entreprenørkørsel
Kørsel m. tipsættervogn
Lev. af sand - sten - grus
Skærver · Pyntesten
Egen grusgrav
Nu med selv-afhenter-plads
Skovglimt 1, 6340 Kruså
Mobil +45 20 22 90 40
Tlf. +45 73 67 10 42
Fax. +45 74 67 08 40
kj@kenneth-jacobsen.dk
www.kenneth-jacobsen.dk

Herluf Jørgensen A/S
aut.el-installatør
7467 1078
jan@hjas.dk - www.hjas.dk
Frøslevvej 81 C
6330 Padborg
BLUE INSTALL
RÅDGIVENDE INSTALLATØR
Find os på Facebook!

40508661
IHLE
v/ malermester
Per Møller Ihle
DANSKE MALERMESTRE
Havremarken 85
Holbøl, 6340 Kruså
ihle@post.tdcadsl.dk
Vi lægger vægt på folks tilfredshed

Porte og automatik
● Private ● Erhverv
Et nyt og unikt port-, hegn- og låge-koncept fra det tyske firma, Norport.
Høj kvalitet, både når det gælder design og funktionalitet.
Vi er specialister i tryghed
NORPORT
SCAN AGENTUR
Alter Kirchenweg 83
D - 24983 Handewitt
Gejlåvej 12 · 6340 Kruså
tlf. +45 74670050 · Mobil. +45 21914455
mail@scan-agentur.dk · www.scan-agentur.dk

Monika Petersen
Malermester
Aabenraavej 41, Holbøl
6340 Kruså
Tlf.: 28 18 80 77
mpmaler6340@gmail.com
MALERMESTER
Ring og få et uforpligtende tilbud

LT Natur
& Ejendoms service ApS
Anlægsgartner
Nyanlæg af have & design
Vedligehold af have
Hækkeklipning
Murer
Opsætning af fliser
Ombygning & fugning af hus
Ejendomsservice & diverse murerarbejde
Træfældning
Træfældning, Beskæring
Topkapning
Tømrer
Udskiftning af døre & vinduer
Ombygning, Renovering
Har du husket og lave en aftale vedr. Snerydning
Klaus Tranum 2047 5290
Dennis Lorenzen 2758 8750
Ejner Tranum 5050 8722
www.LTnatur.dk

AUT. INSTALLATØR
HH Jensen
ELEKTRISKE ARTIKLER
TORVECENTRET • PADBORG
+45 74 67 33 22
hhjensen-el@hhjensen-el.dk

Kloakservice
Vognmand Kloak-TV
Mathias Jessen A/S
v/ Per Jessen
Haraldsvej 2A, 6330 Padborg
Tlf. 7467 1800
Per 3074 1909
www.mathias-jessen.dk
Sand, Sten, Grus og Pyntesten, Harpet muldjord, Støbemateriale m.m.
Kranarbejde med grab, Containerservice / udlejning, Renegraver / Gummiged

Elis hvidevarer
ALT I SERVICE/SALG
ALT INDENFOR HÅRDE HVIDEVARER
Salg-Service-Reparationer Såvel store som småt
Eli Hjort-Pedersen Egelund 5, Kollund, 6340 Kruså
Tlf. 74 67 87 99 www.elis.dk

Padborg Glarmesterforretning
Oksevej 4 • 6330 Padborg • goglas.dk
info@goglas.dk
Billedindramning
Døgntelefon
74 67 03 00 eller 27 25 03 00
Åbningstider: mandag-fredag kl. 10 - 18

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT
Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere
Semu Luftværktøj v/ Steen Munch
Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

Din Kloakmester
Nyt - Renovering - stort eller småt
Ring til Kim
Kim Schmidt
Entreprenørservice - Aut. kloakmester
Tlf. 5126 6675 - kim.kloakmester@gmail.com

Bred VVS ApS CVR 34 22 35 72
Nørrevej 45c · Kollund · 6340 Kruså
Tlf. 74 67 15 12 · vvs@bred.dk

Lunddal el teknik
-stærkt strømførende!
www.el-teknik.dk
✔ El-installation
✔ EDB-installation
✔ Belysning
✔ Sikringsanlæg
✔ Industriservice
✔ Tyverialarmer
Tværgade 2-4 6330 Padborg · Tlf. 74 67 18 88

louis poulsen
En klassiker - to udtryk
PH 3½-2½ KOBBER BORD
Limited edition
Den limiterede PH 3½-2½ Kobber Bord leveres med to overskærme, én i kobber og én i glas. På denne måde får du muligheden for at ændre udtrykket på din lampe alt efter humør. Bordlampen kan kun købes i perioden fra 14. marts til 15. juni 2015
Aut. el-installatør
Bindzus
Fjordvejen 12, Kollund
6340 Kruså
Telefon 74 67 80 67
Nørregårdsvej 7 · 2610 Rødovre
Telefon 40 77 80 67
Mail info@bindzus-el.dk
www.bindzus-el.dk

Borgmester Thomas Andresen overrækker nøglerne til brandkaptajn Ervin Moldt.

Foto Jimmy Christensen

Ny brandbil leveret til Kliplev Brandværn

Af Mette Lyngholm Larsen

Kliplev frivillige Brandværn har fået en ny brandbil, da den hidtidige ikke har virket i et år.
I den periode har de lånt biler fra andre brandværn.

Bilen stammer fra Holland, og har alt det materiel, de lokale brandmænd har brug for.

"Vi er færdige med at indrette bilen, og nu er den klar til at blive brugt", fortæller Ervin Moldt, som er brandkaptajn i Kliplev.

Det var Kurt Wolter og Ervin Moldt, som modtog nøglerne af borgmester Thomas Andresen (V).

"Vi vil gerne sørge for, at materiellet til brandværner i orden", fortæller Thomas Andresen, som værdsætter indsatsen af de frivillige brandmænd. ▪

Dagplejebørn i Kliplev hyggede sig

De kommunale dagplejere i Kliplev var på dagplejedagen på besøg hos Hjernecenter Syd.

Barnevognene var pyntet med flag og balloner og humøret var højt.

Det blev en rigtig hyggelig formiddag med sang, og leg i sanserummet, hvor børnene boltrede sig, og fik mange sanselige indtryk.

Børnene sluttede af med deres madpakker, inden turen gik hjemad godt trætte. ▪

De kommunale dagplejere i Kliplev markerede dagplejens dag.

Renovering lukker Kliplev Genbrugsplads

Af Kristian Aaskov Nielsen

Indbyggerne i Kliplev og omegn skal i den kommende tid køre lidt længere for at komme af med deres genbrugsaffald.

Fra tirsdag den 26. maj til og med onsdag den 17. juni er byens genbrugsplads nemlig lukket, fordi den får en tiltrængt renovering.

"Vi har allerede bygget nyt medarbejderhus og materialeskur, men der skal også ny indhegning og belægning på pladsen. Derfor er vi nødt til at lukke en lille måned, mens dette bliver lavet"W, forklarer teamleder ved genbrugspladserne Paul Rygaard.

Når arbejdet er færdigt, vil pladsen fremstå mere indbydende og brugervenlig.

"I dag kører man i værste fald rundt i en mindre mudderpøl, når man skal aflevere haveaffald i Kliplev. Når vi åbner igen, vil der være lagt belægning også på dette område", fortæller Paul Rygaard.

Udvidet åbningstider i Tumbøl

Paul Rygaard beklager de gener, som arbejdet vil betyde for pladsens vanlige kunder. Af samme grund har man valgt at udvide åbningstiderne på den nærmeste plads i Tumbøl:

"Mens pladsen i Kliplev er lukket, har vi valgt at udvide åbningstiderne i Tumbøl med de kendte tider fra Kliplev. Det betyder, at genbrugspladsen i Tumbøl har åbent mandag til fredag fra 12 til 17 og lørdag fra 9 til 16", siger Paul Rygaard, der håber, at kunderne dermed kan komme af med deres affald. ▪

Dødsfald

Jenny Mørk, Kliplev Hovedgade 11, Kliplev, er død, 86 år.

Hun var datter af Jens Brix og stammede fra Kliplev Mark.

I 1951 blev hun gift med Iver Mørk, der var ud af dén kendte Mørk familie, som i generationer drev Mørk Kro over for kirken.

Efter giftemålet forpagtede de en ejendom i Bov, men 3 år senere flyttede de til kroen i Kliplev for at aflaste Ivers forældre, der var ved at komme op i årene.

Efter nogle år overtog de kroen, som de drev indtil 1997.

Det var mest Jenny, der tog sig af krodriften, og hun var kendt og respekteret viden om som en dygtig krokone.

Hun efterlader sig tre børn, Katja og Inga, der bor i Tinglev, og sønnen Iver, der bor på den nedlagte kro. ▪

FELSTED RADIO
Gråstenvej 38 • Felsted
Tlf.: 7468 6066
www.felsted-radio.dk

SØGÅRD MASKINSTATION
· ALT MASKINSTATIONSARBEJDE & ENTREPRENØR
AUT. KLOAKMESTER
· ALT I NEDSIVNINGSANLÆG OG KLOAK
Tlf. 74 68 82 52 · Mobil 20 29 92 52

LEJLIGHED TIL LEJE I KLIPLEV
65 m² bestående af stue/køkken/bad og 2 værelser
Klar til indflytning
Husleje kr. 3500,- /md + forbrug
Depositum 3 mdr. husleje
TLF. 70 22 78 21

Grundlovsmøde

Sædvanen tro inviterer Søgård Friskole byens borgere til grundlovsmøde fredag den 5. juni.
Taler er folketingsmedlem Ellen Trane Nørby (V), Sønderborg. Skoleleder Helle Ehm fortæller, at de store elever er blevet bedt om at skrive en grundlovstale, som de holder efter Ellen Trane Nørby har været på talerstolen. I løbet af morgenen vil der være forskellige aktiviteter for alle elever. Temaet for årets børnegrundlovsdag er "Børn har også ret til at være borgere".▪

KARSTEN IWERSEN A/S
Kliplev Auto- & Traktor Service
Auto- Traktor- & Plæneklipperservice
Traktor- & Entrepenørmaskiner:
Søgårdvej 15
Kliplev
Tlf. +45 74 68 83 24
Auto- & Have-Park service:
Vestermarksvej 10
Kliplev
Tlf. +45 74 68 74 55
AutoMester · KÄRCHER · Husqvarna

Kærgården

Original eller
Fedtreduceret

MAX 3 PAKKER
PR KUNDE PR DAG

200 G
7.95
PR. KG 39,75

Grå Peter Larsen Kaffe

400 gr.

MAX 8 POSER
PR KUNDE

5 POSER
100.-
PR KG 62,50

Jensen´s Klassike spareribs

med barbecue
marinade

550 g

MAX 6 PAKKER
PR KUNDE PR DAG

3 PAKKER
100.-
PR. KG 60,61

Hakket svinekød

8-12 %
1000g

PR PAKKE
30.-

SPAR

FELSTED - Østergade 2, 6200 Aabenraa
7468 5109

HUSK AT DU KAN FÅ UDLEVERET DIN MEDICIN I SUPER SPAR FELSTED

ÅBNINGSTIDER: HVER DAG 7.00 - 19.00

Tilbudene gælder til og med fredag den 29. maj
der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer